La Presse

Le plus grand quotidien français d'Amérique

Montréal, ◆
vendredi 27 décembre 1996
113e année No 67
62 pages, 4 cahiers
ÎLES-DE-LA-MADELEINE 1 $
FLORIDE 1,65 $ U.S.
60¢ TAXES EN SUS

VU
La haute technologie Pour vos lunettes
Nikon



Actualités
La course aux rabais
page A15

Économie
Le vent tourne pour l'industrie des cosmétiques
page C1

Sortir
page A16



Hockey
Canadiens 3
Penguins 3
page S5

La tension commence à monter à Lima

L'ambassadeur du Guatemala est libéré; un évêque se joint à la médiation

d'après AP, AFP et PC
LIMA, Pérou

Le commando du Mouvement révolutionnaire Tupac Amaru (MRTA) a libéré un nouvel otage hier soir. L'ambassadeur du Guatémala a pu quitter la résidence de l'ambassadeur du Japon à Lima où 103 personnes étaient encore retenues prisonnières neuf jours après le début de la crise.

À environ 14 h 25, heure locale, l'ambassadeur guatemaltèque, Jose Maria Argueta, est sorti lentement de la villa au côté du directeur de la Croix-Rouge, Michel Minning. Les deux hommes ont marché jusqu'au barrage des forces de l'ordre où plusieurs journalistes étaient massés.

Cette libération réduit à 103 le nombre des otages. Cinq ambassadeurs, celui du Japon et ses hôtes, représentant la Malaisie, la Bolivie, le Honduras et la République dominicaine, demeurent en captivité, ainsi que de hauts dignitaires péruviens, parmi lesquels le ministre des Affaires étrangères, le président de la Cour suprême et les deux responsables de la lutte antiterroriste.

L'ambassadeur du Canada au Pérou, Anthony Vincent, lui-même un ancien otage, a quitté Lima hier pour rentrer à Ottawa où il doit s'entretenir de la situation avec des représentants du gouvernement, lundi. Il a déclaré que son rôle se limitait à celui d'ambassadeur, refusant de commenter certaines informations voulant que le Canada puisse jouer un rôle important dans les jeux de coulisses internationaux, en offrant aux guérilleros un asile politique à Cuba.

Peu après sa libération, l'ambassadeur du Guatemala a déclaré à la presse qu'il avait été libéré compte tenu de la politique de son pays qui s'apprête à signer un accord avec les guérilleros d'extrême gauche pour mettre un terme à 36 ans de guerre civile. « Ma libération est une reconnaissance du processus qui se déroule au Guatemala, où le 29 décembre un accord de paix sera signé pour mettre fin au bain de sang », a expliqué Jose Maria Argueta.

Les preneurs d'otages de Lima, qui ont exigé la libération des membres de leur mouvement incarcérés dans les prisons péruviennes, ont également demandé une réconciliation nationale, revendication interprétée justement comme une demande d'amnistie semblable à celle accordée au Guatemala.

Voir **LA TENSION** *en A2*

Un couple de retraités poignardés

Le petit-fils doit comparaître aujourd'hui

MARIE-CLAUDE MALBOEUF

La nuit de Noël s'est terminée de façon tragique pour un couple de Lachine, tué vers 4 h du matin par son petit-fils.

Austin Wise, 28 ans, habitait le logement voisin du 634, 2e Avenue, où il aurait poignardé sa grand-mère à répétition, après avoir achevé le conjoint de la vieille dame, tandis qu'elle plaçait un appel paniqué au 911.

Jacques Marchand et Germaine Charbonneau-Marchand, âgés de 68 et 76 ans, avaient pourtant hébergé le jeune homme durant plusieurs années, avant de lui céder un appartement, il y a quelques mois. Et les locataires de l'immeuble étaient habitués à voir le propriétaire et son petit-fils travailler en parfaite harmonie.

« Ils sont venus repeindre le balcon ensemble il n'y a pas longtemps et tout s'est bien passé, se rappelle Michèle Robert, qui habite au-dessus des victimes. Il (le suspect) obéissait à son grand-père à la lettre et je n'ai jamais assisté à aucune chicane. Mais c'étaient des gens bien tranquilles. Elle, elle me parlait souvent de ses (six) enfants, mais ils gardaient tout ce qui touchait leur petit-fils très secret.

Voir **UN COUPLE** *en A2*

Le plus beau des cadeaux!



PHOTO MICHEL GRAVEL, *La Presse*

Pendant 53 ans, Salvatore Barbuto et Giuseppe Nebrasca ont ignoré leur existence réciproque. Mardi dernier, les deux frères sont tombés dans les bras l'un de l'autre à l'aéroport de Mirabel. Depuis, ils vivent l'une des plus belles réunions de famille qui puissent être.

« Oui, une deuxième naissance »

YANN PINEAU

Salvatore Barbuto est né il y a 53 ans au centre de la Sicile, dans le petit village de Calascibetta. Giuseppe Nebrasca est né dans le même petit village, il y a presque 72 ans. Cet automne encore, il ne se connaissaient pas.

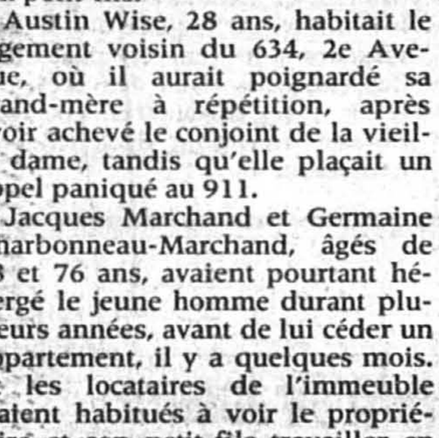
Pourtant, ils se sont jetés dans les bras l'un de l'autre mardi dernier à l'aéroport de Mirabel.

« Depuis, j'essaie de vivre la vie qu'il a vécue et il essaie de vivre la mienne. On se raconte notre histoire », explique Salvatore dans le sous-sol de la maison de Giuseppe, à Rivière-des-Prairies.

Cette histoire extraordinaire, ce véritable conte de Noël, c'est l'histoire de deux frères qui sont parvenus à se découvrir malgré l'océan qui les séparait et le poids d'un secret jalousement gardé par leur mère.

L'été dernier, comme chaque été, Salvatore quittait la Belgique où il habite depuis plus de 30 ans pour passer ses vacances dans son village natal.

Voir **OUI, UNE** *en A2*



L'opposition défie la police

Plusieurs dizaines de milliers de sympathisants de l'opposition serbe ont manifesté hier à Belgrade, défiant l'interdiction des autorités et un déploiement massif de policiers anti-émeute, 48 heures après les heurts qui avaient fait un mort et une centaine de blessés.

Nos informations, page B3

En France, être Américain, c'est *cool*, mais c'est aussi *hard* sur la langue

JEAN-BENOIT LEGAULT
collaboration spéciale, LILLE, France

Oubliez les champs de bataille médiévaux, oubliez les terrains de foot, oubliez même le Parlement européen: ces jours-ci, les escarmouches franco-anglaise, c'est dans la bouche des jeunes et sur les panneaux publicitaires qu'elles ont lieu.

La journée typique d'un Français commence lorsqu'il quitte son *mobile home* et passe au service au volant *McDrive* de son McDonald's local y prendre un petit déjeuner *McMorning*. Par la suite, il se rend à un magasin *discount* où il trouvera peut-être, après avoir pris soin de garer sa voiture au *parking*, un manteau des *Georgetown Hoyas* ou un album *best of* pour son plus jeune. Puis, direction *home video* où il louera un film *gore* pour occuper enfants et *sitter* pendant qu'il ira au *bowling*. En route vers son domicile, il verra des panneaux publicitaires l'incitant à *Be Yourself* et lui rappelant qu'un certain apéritif bien connu est *Made in Italy*.

« Ce phénomène est très réel depuis très longtemps, explique Jean-Louis Desrumaux, président de la firme de publicité JBL Eloquence. Je crois qu'il est principalement attribuable aux grosses compagnies comme Coca-Cola et Nike qui ont des budgets internationaux de publicité. Il faut aussi réaliser que l'anglais est compris dans le monde entier et qu'un slogan comme *Just Do It* est très facile à dire. »

Les jeunes sont des consommateurs en puissance et leur culture est très tournée vers l'anglais, avec la musique et les sports, précise M. Desrumaux.

« Quand on constate l'état de la société française, on est tenté de s'identifier à une autre culture, confirme Elisabeth, une Française de 19 ans. À la télévision, des émissions comme *Beverly Hills* nous présentent seulement le bon côté de l'Amérique, on le sait, mais c'est plus facile d'aimer le rêve américain que la réalité française. »

Être branché

Pour les jeunes, c'est un moyen de s'approprier une partie du rêve américain, poursuit Bénédicte Surin, directrice de la clientèle pour la firme publicitaire Meura. « Utiliser des termes anglais ou s'habiller aux couleurs des Bulls de Chicago est très branché. Les États-Unis ont une image de marque qui symbolise la réussite et la modernité. »

« Quand j'étais jeune, c'était la mode du rock'n'roll, dit Christian Blachas, directeur de CB News Communication, une publication française qui étudie ce genre de phénomène. Ce n'est donc pas nouveau. Mais je crois sincèrement qu'il est en récession depuis quelques années, au fur et à mesure que les jeunes redécouvrent

Voir **EN FRANCE** *en A2*

INDEX

Annonces classées		- affaires	C17	Bridge	C12	Feuilleton	C11	Sortir	A16
- index	C9	Arts et spectacles	B9 à B15	Décès	C12 et C13	Horoscope	C10	Tabloïd Sports	
- immobilier	C9 et C10	- ciné-horaire	B13	Économie	C1 à C8	Le monde	B3 et B4	- Ronald King	S7
- marchandises	C10	- télé-horaire	B9	Éditorial	B2	Loteries	A2, A5 et A10		
- emplois	C11	Bandes dessinées	C9	Êtes-vous observateur?	C9	Mots croisés	C10 et S10		
- automobile	C11 et C12					Mot mystère	C11		

ÉDITORIAL

L'appui au déficit zéro
- Alain Dubuc
page B2

MÉTÉO

Ennuagement en après-midi
Max. -3, min. -8
Cahier Sports, page 16

6 21924 98765 1

Suites de la une

« Oui, une deuxième naissance »

OUI, UNE / *Suite de la page A1*

« Ma mère était morte l'été d'avant, raconte-t-il. Et pendant ce temps, les gens âgés ont commencé à parler au village. Quand je suis arrivé, ma soeur qui vit encore là m'a dit: 'Est-ce que tu sais que tu as un frère?' »

Salvatore ne savait pas.

Il savait qu'il avait cinq soeurs, mais pas de frère.

Il ne savait pas qu'avant d'épouser son père, sa mère Marianna avait eu un fils illégitime, adopté par une cousine à la naissance.

Tout le monde le savait au village, sauf les enfants.

« C'était une gêne terrible à l'époque, explique Salvatore. Surtout dans un petit village de Sicile. Mais pour moi, c'est arrivé comme une immense joie. Mon seul regret a été que ma mère emporte ce secret dans la tombe. »

Rapidement, Salvatore et ses soeurs entreprennent des recherches. Puis, l'automne dernier, les soeurs obtiennent le numéro de téléphone de Giuseppe. Au Canada.

Il y est installé depuis 1956 et a fait tous les métiers. Tous, sauf celui de mineur. Un métier qu'il fuit après l'avoir subi pendant dix ans en Italie et en Belgique après la guerre.

« Mes soeurs m'ont donné le numéro et quand je l'ai appelé, j'ai simplement dit: 'C'est Salvatore'. »

La suite se lit dans le visage de Giuseppe quand il écoute silencieusement son frère parler: un vague sourire qui éclaire les rides de son visage, la bouche qui voudrait parler, mais qui ne peut pas, une larme qui naît au coin de l'oeil, mais qui refuse de trouver son chemin sur la joue.

Puis c'est l'avalanche de mots. Giuseppe qui ajoute ses anecdotes. Giuseppe qui regarde son frère d'un oeil complice. Giuseppe qui éclate en sanglots. Giuseppe qui est consolé par son frère.

« Pour nous, c'est une deuxième naissance, lâche finalement Giuseppe. Oui, une deuxième naissance. »

Et une naissance, surtout à Noël, ça s'arrose. Alors on sort la sambuca, l'Amaretto, l'espresso et les petits gâteaux aux amandes. Et on parle, de la Sicile bien sûr, avec la famille, le photographe, le journaliste et Antonio Massana, un ami sicilien qui est aussi conseiller municipal à LaSalle et qui a fait cadeau de l'histoire à *La Presse*.



PHOTO AP

Son fils dans les bras, l'ambassadeur de l'Uruguay au Pérou, Tabare Bocalandro, reçoit une bise de sa fille à son arrivée à l'ambassade de l'Uruguay après avoir été libéré par les guérilleros du Tupac Amaru.

La tension commence à monter à Lima

LA TENSION / *Suite de la page A2*

De son côté l'archevêque d'Ayacucho, Juan Luis Cipriani, qui venait de sortir de la résidence avec Michel Minning, a déclaré que les preneurs d'otages souhaitaient une solution pacifique.

L'archevêque, qui avait célébré la veille une messe de Noël dans la résidence de l'ambassadeur du Japon, a expliqué à la presse qu'il était revenu pour poursuivre son travail pastoral. Tout en condamnant les méthodes du commando, il a souhaité que leur point de vue soit entendu. « J'ai pu parler à tout le monde, rebelles et otages », a-t-il déclaré. « Je voudrais dire qu'il y a une graine de paix... Les solutions passent toujours par le chemin de la réconciliation », a-t-il ajouté.

Pour certains observateurs, Mgr Juan Luis Cipriani, qui était resté mercredi sept heures et demie dans la résidence d'où il était ressorti avec le premier secrétaire de l'ambassade du Japon, évacué en ambulance, fait figure d'émissaire du président péruvien Alberto Fujimori, même si celui-ci refuse officiellement toute négociation directe tant que les rebelles n'auront pas déposé les armes et libéré tous les otages.

Le président péruvien, dont le frère fait partie des otages, a même critiqué l'attitude de l'Uruguay, accusé d'avoir accordé des concessions en échange de la libération de son ambassadeur il y a deux jours.

D'autre part, lors d'une conférence de presse, le porte-parole de la Croix-Rouge, Roland Bigler, a expliqué que l'explosion qui s'était produite dans l'enceinte de la résidence à 1 h 43 du matin, suscitant une forte inquiétude, avait été « provoquée par un animal » qui aurait marché sur une mine. « À l'heure qu'il est, nous n'avons pas eu connaissance de personnes blessées », a ajouté M. Bigler.

Certains des 430 otages libérés depuis le début de la crise le 17 décembre ont rapporté qu'ils avaient été informés par le commando que le toit de la résidence et ses abords immédiats avaient été minés. D'autres ont même raconté que leurs ravisseurs portaient en permanence des explosifs dans des sacs à dos reliés à des cordelettes, qu'il suffirait de tirer pour déclencher une explosion.

Un couple de retraités poignardés

UN COUPLE / *Suite de la page A1*

On n'aurait pas pu deviner qu'ils étaient de la même famille s'ils ne nous l'avaient pas dit. »

Mme Robert n'a donc rien soupçonné d'anormal lorsque son conjoint l'a réveillée, parce qu'il venait d'entendre des coups et des cris. « Je pensais que c'étaient des gens qui fêtaient un peu fort », a-t-elle expliqué.

Par contre, elle se souvient de certains accès de violence. Ainsi, il y a trois ans, le suspect aurait battu un ami à coups de pelle. « Quand même, il n'était pas vraiment bizarre, plutôt un peu lent, affirme-t-elle. Et on remarquait souvent qu'il avait pris pas mal de boisson. Je ne l'ai pas vu avec d'autres jeunes, mais il partait chaque fin de semaine. »

Une jeune voisine de 14 ans confie pour sa part que sa mère avait peur de « l'homme d'à côté », inquiète de le voir épier sans relâche sa fille aînée.

Austin Wise était d'ailleurs connu des policiers et avait déjà été condamné pour voies de fait et entrée par effraction. Cette fois, les agents l'ont arrêté chez lui en employant du poivre de Cayenne. Ils n'ont eu qu'à suivre les traces de sang reliant les deux portes d'entrée et à se précipiter à l'intérieur du numéro 642, poursuivant ensuite leur enquête une bonne douzaine d'heures.

« Le suspect devra subir une évaluation psychiatrique, a indiqué hier le lieutenant-détective Jean-François Martin. Nous n'avons rien retrouvé pouvant indiquer qu'il aurait été drogué ou qu'il aurait commis un vol. »

Wise comparaîtra à 14 h 30 aujourd'hui au palais de justice de Montréal. Une autopsie sera pratiquée sur les corps de ses deux victimes.

Hier soir, les enfants du quartier évitaient soigneusement le balcon du présumé meurtrier, qu'ils désignaient comme « la maison du méchant »... D'autres risquaient un coup d'oeil furtif de l'autre côté de l'escalier extérieur, où reste toujours accrochée une triste couronne de Noël.

En France, être Américain, c'est *cool*, mais c'est aussi *hard* sur la langue

EN FRANCE / *Suite de la page A1*

leur pays et leur culture. Il faut rester vigilant, mais il n'y a pas matière à s'inquiéter. »

En récession ou non, le phénomène reste suffisamment fort pour que le gouvernement français l'utilise dans sa nouvelle campagne antitabagisme. Après que Marlboro eut utilisé pendant des années une image glorifiée du cowboy américain et le slogan *Welcome to Marlboro Country* pour vendre son produit, la campagne gouvernementale reprend elle aussi cette combinaison: l'image du cowboy est toujours là mais jumelée à un slogan légèrement différent: « Bienvenue dans un monde sans fumée. »

Mais s'il aide à vendre produits et idées, le phénomène ne met-il pas aussi en danger la qualité de la langue française?

« L'Académie française ne peut pas approuver un tel phénomène mais elle ne peut pas non plus l'interdire, explique Daniel Oster, chargé de projet à l'Académie. La langue française est pleine de mots étrangers, qu'ils soient italiens, arabes, espagnols ou autres. Cela ne représente toutefois une menace que si un mot étranger commence à être confondu avec un mot français. »

M. Oster précise que l'Académie française n'a rien contre l'utilisation de mots anglais comme *cool* et *hard* dans l'intimité mais qu'elle trouve inacceptable qu'ils soient utilisés sur la place publique, comme dans les publicités, s'il n'est pas clair qu'il s'agit de termes anglais. Pour elle, le problème survient lorsque l'on ne fait plus la différence entre anglais et français.

« Il est impossible de dire non à tous les mots anglais, conclut-il, mais nous devons toujours nous efforcer de trouver un équivalent français lorsque cela est possible. Mais parfois, un mot anglais est meilleur qu'un mauvais mot français... »

La Presse

Renseignements : 285-7272
Abonnement : 285-6911
Lundi au vendredi de 7 h à 17 h 30
Samedi de 7 h à midi
Dimanche de 7 h à 11 h
Rédaction : 285-7070
Promotion : 285-7100
Annonces classées : 285-7111
Lundi au vendredi de 8 h 30 à 17 h 30
Décès, remerciements : 285-6816
Lundi au vendredi de 8 h 30 à 17 h 30
Grandes Annonces
Détaillants : 285-6931
National, TéléPlus : 285-7306
Carrières et professions, Nominations : 285-7320
Comptabilité
Grandes annnonces : 285-6892
Annonces classées : 285-6900

La Presse est publiée par:
La Presse, Ltée,
7, rue Saint-Jacques, Montréal H2Y1K9.
Seule la Presse Canadienne est autorisée à diffuser les informations de *La Presse* et celles des services de la Presse Associée et de Reuter. Tous droits de reproduction des informations particulières à *La Presse* sont également réservés.
«Envois de publication canadienne - Contrat de vente numéro 0531650» Port de retour garanti. (USPS003692) Champlain N.Y. 12919-1518.

00525 **Code du jour 52-5**

Vendredi, 27 décembre 1996

LOTERIES

La quotidienne
à trois chiffres : **151**
à quatre chiffres : **4169**

COLLECTES DE SANG

Aujourd'hui, la Croix-Rouge attend les donneurs aux endroits suivants:
- à Montréal: Centre des donneurs, centre commercial Maisonneuve, 2991, Sherbrooke Est (métro Préfontaine), de 10 h à 20 h;
- à Montréal: Centre Eaton, niveau cinéma, 5e étage. 705, Sainte-Catherine Ouest, métro McGill, de 11 h à 17 h. Objectif: 100 donneurs;
- à Dollard-des-Ormeaux: Galerie des Sources, entrée Jack Astor, 3237, boul. des Sources, de 12 h 30 à 20 h. Objectif: 175 donneurs;
- à Laval: Centre 2000, 3195, boul. Saint-Martin Ouest, de 14 h à 20 h 30. Objectif: 250 donneurs;
- à Saint-Thomas-de-Joliette: Chevaliers de Colomb et club Optimiste, salle Saint-Joseph, 854, rue Principale, de 14 h 30 à 20 h 30. Objectif: 200 donneurs.

DEMAIN DANS LA PRESSE



Adieu 96

- Quel a été pour vous l'événement le plus marquant de l'année qui se termine? La poignée de main entre Yasser Arafat et Benjamin Netanyahu à Washington? Le plongeon dramatique d'Annie Pelletier aux Jeux d'Atlanta qui lui permet de décrocher le bronze? Le drame des réfugiés rwandais au Zaïre? L'arrivée de Lucien Bouchard à la tête du gouvernement québécois? La mort de Robert Bourassa? Pour permettre à ses lecteurs de faire le point, *La Presse* présente demain sa revue annuelle des grands événements. C'est un dossier à ne pas manquer.

QUESTION DU JOUR

La Presse Service Liaison

Vous voulez vous faire entendre? Répondez à la question du jour. Pour faire connaître votre opinion, composez le 285-7333; au son de la voix, faites le 1.

Croyez-vous que les rabais du lendemain de Noël en valent la peine?

Allez-vous assister à la messe de minuit ce soir?

À cette question posée mardi, le pourcentage des réponses obtenues a été:

Oui: 61 %
Non: 39 %

Hamilton
America's Timekeeper
Depuis 1892



En vente chez les détaillants Hamilton autorisés: **Montréal** Joailliers Birks Square Phillips et Rockland, Bijouterie Bassi, Bijouterie Dominic, Galazzo Centre Eaton **Laval** Joailliers Birks • **Pointe Claire** Joailliers Birks • **Québec** Joailliers Birks

265470

La Presse

Le mot du jour

vente

■ Les marchandises d'un magasin sont toujours *en vente*, ce qui ne veut pas dire que les prix soient *réduits*. L'emploi de *vente* au sens de *solde, rabais, vente à rabais* est un anglicisme.

— Après les Fêtes, les rabais sont nombreux et courus.

Le mot *aubaine* n'est pas un parfait synonyme de *rabais*. Il signifie plutôt « avantage inespéré ».

— Le prix de cette montre est réduit de 60 %. Quelle aubaine !

Paul Roux

Le plus grand choix en ville
Le Fil de Cuir
Centre de valises
Samsonite, Zero Halliburton, French, Boyt, Hartmann, Andiamo, Lark, Delsey, etc.
Centre de vente et de réparations autorisé
550, rue Sherbrooke Ouest ■ 849-0136

L'EXPRESS DU MATIN



Motoneigiste recherché

■ Les plongeurs de la Sûreté du Québec ont été dépêchés hier de Montréal au Lac Long, dans la région d'Arntfield, en Abitibi-Témiscamingue, afin de prendre part aux recherches d'Alain Rheault, porté disparu depuis lundi. Les autorités craignent que le motoneigiste, originaire de McWatters, également en Abitibi-Témiscamingue, soit disparu sous la glace recouvrant le lac.

Auberge incendiée

■ Un violent incendie a complètement détruit tôt hier matin l'édifice principal de l'Auberge Royale, située à Fleurimont, à l'est de Sherbrooke. Personne n'a été blessé mais quelques personnes ont été incommodées par la fumée. Les premiers éléments d'enquête indiquent que les flammes auraient pris naissance peu avant 5 h 30 dans la cuisine, en raison d'une défectuosité qui reste à déterminer. Le feu s'est rapidement propagé au sous-sol et aux deux étages du vieil édifice, sans toutefois atteindre les unités de motel adjacentes. Le restaurant et la brasserie ont été rasés.

Incendie dans une meunerie

■ Noël s'est présenté bien tristement à la porte de la famille Bisson-Aubé de Sainte-Claire, dans le comté de Bellechasse. La meunerie familiale est partie en fumée et, avec elle, une dizaine d'emplois qui ne devraient pas revoir le jour avant de nombreuses semaines, malgré la bonne volonté des propriétaires de rebâtir au plus vite. Il était à peine 9 h en cette veille de Noël, quand le propriétaire et quelques-uns de ses employés, qui discutaient dans le bureau à la fin d'une nuit de travail, ont entendu le bruit d'une explosion. « Cinq minutes plus tard, le feu était partout », relate Miville Aubé, le coeur visiblement en peine. Le groupe n'a eu que le temps de sortir. Face à cet édifice empli des poussières qui se dégageaient de la production de moulées pour les animaux, la vingtaine de pompiers de Sainte-Claire, Saint-Anselme et Sainte-Marguerite n'avaient aucune chance. Le propriétaire évalue ses pertes aux environs de 700 000 $. Une enquête est en cours pour en déterminer l'origine. Fort heureusement, les propriétaires étaient assurés.

La route fait une victime

■ La chaussée glissante a fait une victime, mardi en début d'après-midi, sur la route 138, à la hauteur de Baie-Saint-Paul. Danielle Lambert-Paradis, 45 ans, de Saint-Augustin-de-Desmaures, et son conjoint, Claude Paradis, le conducteur, roulaient en direction est lorsque leur véhicule a été heurté par une automobile venant en sens inverse. Le conducteur a perdu la maîtrise de son véhicule à cause de la neige fondante recouvrant la route. L'impact a été concentré sur le côté droit et Mme Lambert-Paradis est décédée sur le coup. Claude Paradis a subi des blessures graves. Le conducteur de l'autre véhicule, sa compagne ainsi qu'un autre passager ont aussi été sérieusement blessés.

Campagne réussie de Jeunesse au soleil

■ La générosité des Québécois a permis à Jeunesse au soleil de distribuer plus de 10 000 paniers d'aliments et plus de 7400 jouets. Quelque 500 compagnies, divers médias et un millier de bénévoles ont participé à la dernière campagne de Noël.

Plainte contre Future Shop

■ La Coalition pour la fermeture des commerces le dimanche reproche aux magasins Future Shop d'être restés ouverts jusqu'à minuit les 19 et 20 décembre, alors que la loi québécoise l'interdit. La Coalition compte donc porter plainte auprès du ministère de l'Industrie, du Commerce, de la Science et de la Technologie et plaider qu'il s'agit d'un acte illégal et déloyal.

Des dizaines de personnes contraintes de débrancher leur système de chauffage au gaz

MARIE-CLAUDE MALBOEUF

Malgré l'arrivée de janvier et de ses froids intenses, la Régie du bâtiment a contraint des dizaines de personnes à débrancher leur système de chauffage au gaz, alors qu'elle savait depuis le 26 juin que certains systèmes à biénergie étaient défectueux.

Selon Me Louis P. Bélanger, avocat de l'entreprise ICG Propane, l'organisme avait même demandé à tous les distributeurs de gaz de ne plus approvisionner les appareils munis d'un conduit d'évacuation de marque Flex-Vent, Ultra-Vent ou Sel-Vent, parce que ces conduits risquaient de fendiller, provoquant ainsi des fuites d'oxyde de carbone.

Selon la Presse Canadienne, c'est la mort récente de deux personnes à Verdun qui a poussé la Régie à agir, et à traquer une fois pour toutes ces tuyaux de plastique, dont l'usage avait pourtant été approuvé il y a quelques années à peine.

« Même si la Régie a émis une ordonnance cet été, ce n'était pas évident de retracer tous ceux qui avaient ce genre d'installation, a indiqué Me Bélanger. Le 17 décembre, elle nous a donc ordonné de débrancher tous les systèmes, parce qu'elle voulait régler le problème avant la période de grand froid, lorsque les gens chauffent davantage. Nous l'avons rencontrée le 20 pour lui demander un délai, mais elle est restée très ferme et a indiqué que la sécurité des gens passait avant les inconvénients qu'ils pourraient subir. C'est nous qui avons décidé de leur laisser 48 heures avant d'intervenir. »

Pour Pierre Bleau, un résidant de Montréal-Nord dont le système a été débranché vers 13 h 30 hier, cette décision signifie quelques jours sans chauffage — le temps de trouver, en pleine période des Fêtes, un petit poêle ou des plinthes électriques — et plusieurs semaines à attendre une pièce de rechange.

C'est qu'entre 200 et 400 malchanceux vont se ruer en même temps chez les fournisseurs ! « J'ai passé ma journée à téléphoner, mais les compagnies manquent de matériel, rapporte ainsi l'installateur Yvon Huot. Ce ne sont pas des pièces qu'ils gardent en stock car la demande n'est pas très forte. »

En attendant, M. Bleau voudrait bien savoir pourquoi ICG Propane l'a réapprovisionné sans mot dire le 27 novembre... pour venir lui gâcher son réveillon le 24 décembre.

« Quand les clients n'y sont pas obligés, c'est difficile de les faire payer pour changer un système neuf. C'est pourquoi les compagnies les ont laissé aller, confie un entrepreneur qui désire garder l'anonymat. J'ai une de mes clientes qui vient de se séparer et qui pleure parce qu'elle ne peut pas payer les 1500 $ nécessaires. Je trouve que la Régie s'y prend mal: ça fait au moins deux ans qu'elle connaît le problème et elle sort sa matraque en plein hiver, plutôt qu'au mois de mai. »

Selon l'entrepreneur, au cours des derniers mois, entre 50 pour cent et 75 pour cent de ses clients ont refusé de changer leur système. Il craint d'ailleurs que les ventilateurs externes qu'on leur installe désormais ne brisent constamment. « C'est sûrement pas un technicien qui a pensé à ça, mais un gars de bureau », lance-t-il spontanément.

Et qui va payer pour les dégâts ? «Dans l'immédiat, ce sont les propriétaires qui vont devoir assumer les coûts des réparations (entre 1000 $ et 1500 $), affirme Me Bélanger. Je ne dis pas qu'il n'y aura pas de recours, j'ignore seulement contre qui: les manufacturiers ou l'organisme qui a approuvé leurs pièces ? »

Certains consommateurs ont peut-être déjà leur petite idée là-dessus: hier, le bruit courait qu'ils songeaient à intenter un recours collectif.



PHOTO ROBERT SKINNER, *collaboration spéciale*

Le *Boxing Day*, version grand air

Maintenant que le mercure redescend sous le point de congélation, la glace du Vieux-Port semble soudain un peu plus invitante. Plutôt que de se tordre les pieds dans les magasins bondés du centre-ville, certains Montréalais ont choisi de profiter du grand air et de faire quelques glissades en famille... chacun à sa manière.

Internet : poursuites contre un Canadien auteur de textes nazis

Associated Press
BERNE

Les autorités judiciaires bernoises ont ouvert une procédure pénale contre un Canadien auteur de textes à connotation nazie diffusés sur Internet. Après avoir dû renoncer à poursuivre un premier cas dont l'auteur était demeuré inconnu, les autorités ont cette fois identifié l'expéditeur de textes racistes.

Ce nouveau cas, indépendant du premier, a donné lieu à l'ouverture d'une procédure pour violation des dispositions pénales réprimant le racisme, a indiqué hier le juge d'instruction Rolf Graedel. Un Canadien, dont l'identité n'a pas été divulguée, est soupçonné d'avoir envoyé à des destinataires suisses, appartenant à un cercle de personnes qui ne lui étaient pas proches, un courrier contenant des termes racistes.

L'expéditeur de cet envoi par le biais du « réseau des réseaux » a été identifié et, selon le juge d'instruction, il s'agit maintenant de remettre l'affaire entre les mains de la justice canadienne. L'Office fédéral de la police (OFP) pourrait effectuer cette procédure en février prochain.

Le premier cas concernait également un courrier envoyé depuis le Canada aux participants suisses d'un forum télématique: le document se composait d'une trentaine de pages inspirées des idées nationales-socialistes et du révisionnisme. Les destinataires avaient alors signalé le cas à l'Office fédéral de l'informatique qui, à son tour, l'avait dénoncé à la justice bernoise, a précisé le juge d'instruction.

Le premier texte avait probablement été envoyé depuis le Canada, mais l'auteur — qui se dissimulait sous un pseudonyme — n'avait pu être identifié, a précisé le juge d'instruction bernois. Bien que la procédure pénale concernant ce cas soit close, elle peut être relancée si de nouveaux éléments venaient à être connus.



Solde
semi-annuel
JUSQU'À
50%*
MODE FEMMES
COLLECTIONS AUTOMNE/HIVER 96
Toutes les collections, toutes les griffes de vêtements et d'accessoires pour femmes sont en solde. Pas un rayon qui ne soit touché par des rabais allant jusqu'à 50 %*. Alors, profitez-en les filles, les femmes, les mamans, les dames... la saison des soldes est ouverte.
* Sur la marchandise sélectionnée
AILES
LES AILES DE LA MODE
la saison des soldes
MAIL CHAMPLAIN 672-4537
CARREFOUR LAVAL 682-4537

Valmore l'Africain

DENIS ARCAND

Valmore Côté s'est rendu compte qu'il était devenu africain un matin d'hiver, en 1992, au métro Berri-UQAM, entre deux voyages en Afrique.

Et ce n'est pas parce qu'il faisait moins 15 dehors, affirme ce Montréalais de 51 ans qui travaille au Rwanda pour le Centre canadien d'étude et de coopération internationales (CECI) et qui a vécu dans quatre pays d'Afrique depuis 1988. « J'ai eu *peur* quand les portes des wagons se sont ouvertes et que la vague de gens a déferlé, a-t-il dit vendredi dernier, de passage à Montréal pour Noël. Tout le monde regardait droit devant soi, par terre, et marchait presque en courant. Ça me fait encore le même effet cette année : on dirait que je ne marche pas assez vite. Je me tasse du chemin, je me colle au mur et j'attends qu'ils soient passés. »

Côté, docteur en psychologie de la Sorbonne, affirme en riant que neuf années d'Afrique ont fait de lui une sorte de mésadapté à Montréal. « Quand je reviens pour des réunions, je m'aperçois que je ne saurais plus vivre ici, dit-il. Tout va tellement vite que les gens n'ont le temps de rien faire. »

Peut-être parce qu'il a aussi obtenu un MBA des HEC, il sait où se trouve son profit : « Si ce n'est que de moi, je vais rester en Afrique tant que mes patrons vont me laisser là. »

Côté est basé à Gisenyi, au Rwanda, juste à la frontière du Zaïre, en face de la ville de Goma. Son fils, dans la jeune vingtaine, vit avec lui durant une partie de l'année.

Le CECI fait du développement à long terme, pas de l'aide humanitaire d'urgence. Mais en novembre, Côté a dû s'adapter à la réalité de 500 000 réfugiés hutus rentrant chez eux du Zaïre et qui sont tous passés littéralement devant l'entrée de sa maison.

« On a doublé à 44 personnes nos effectifs durant la semaine où les réfugiés rentraient. » Depuis, des projets dans le domaine de la santé et de l'hébergement ont été lancés. « C'est un peu nouveau pour nous, parce que l'urgence n'est pas une spécialité du CECI, mais on n'avait pas tellement le choix. »

Côté dit croire en l'empathie et la fraternité, mais c'est un bon vivant qui a horreur de passer pour une sorte de pur altruiste se sacrifiant sur l'autel du développement international: « Il y a beaucoup de travail, les ressources sont rares, mais en vérité j'aime mieux vivre là-bas. La qualité de vie est meilleure au Rwanda », affirme-t-il, prenant soin de rappeler que tous les Rwandais n'ont pas, comme lui, un emploi et une maison.

« Mais si le progrès, c'est la pollution, le stress, la criminalité et le commercialisme, j'aime mieux le développement, dit-il. Ici, il n'y a pas beaucoup de place pour les relations humaines. Là-bas, la frontière entre la vie professionnelle et la vie privée est moins fermée. Les gens prennent le temps de se connaître. »

Prendre le temps

« Évidemment, il faut s'adapter au pays et être patient. Mais c'est bien de prendre le temps de travailler comme du monde. Une des choses que l'Afrique enseigne, c'est que parfois, la meilleure façon d'aller vite, c'est d'aller lentement. »

Côté a pris, quand il parle français, des tics verbaux rwandais. Quand deux Rwandais parlent kinirwanda (la langue des Tutsis et des Hutus), ils ont l'habitude de ponctuer leur écoute d'innombrables « Hmmmmm », un mécanisme linguistique par lequel celui qui écoute signifie à son interlocuteur qu'il a toute son attention. Vendredi, lors de sa conversation avec *La Presse*, Côté l'a fait trois fois.

« Quand j'arrive au bureau (du CECI, rue Sainte-Catherine), tout le monde m'appelle l'Africain. »

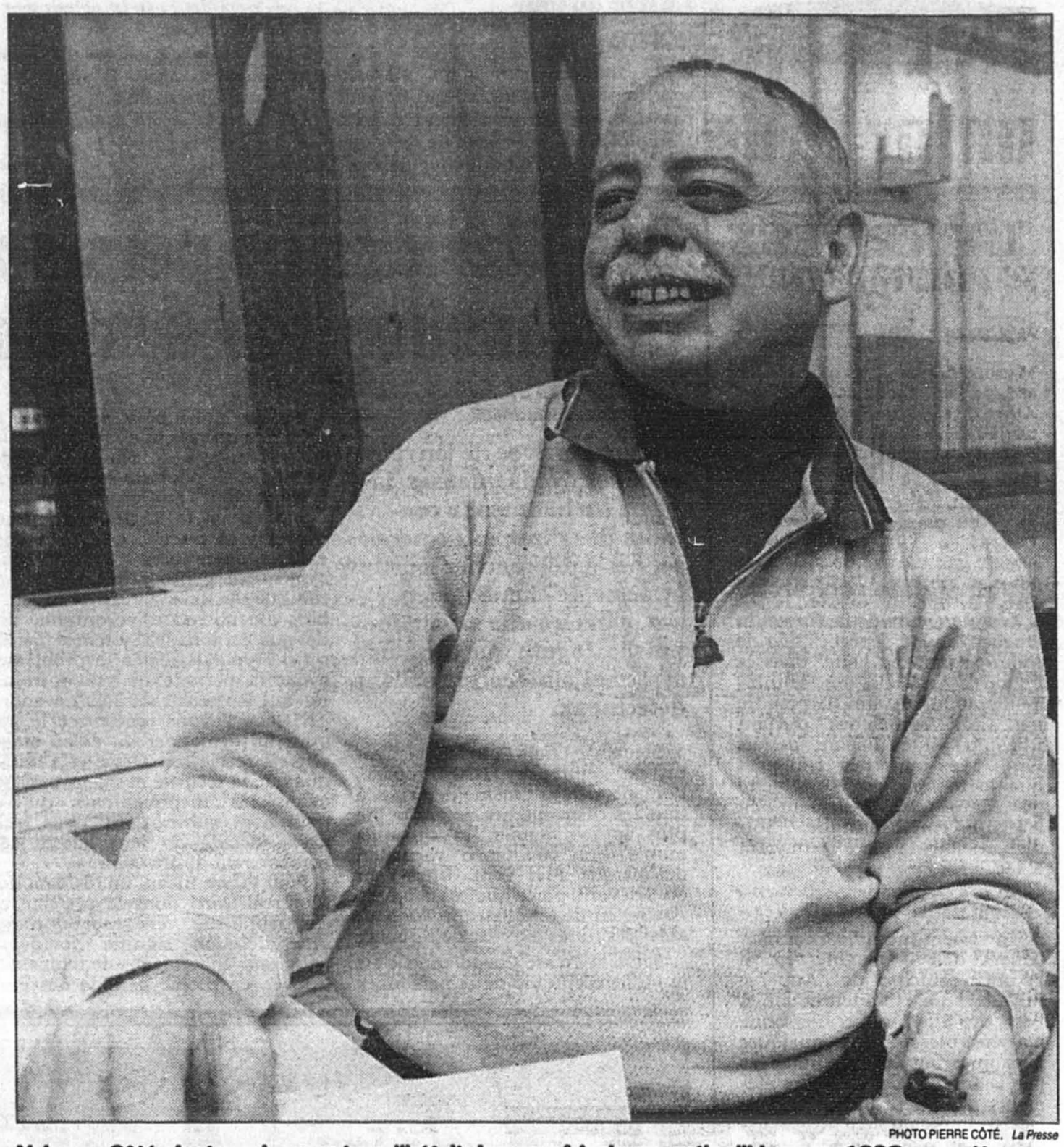


PHOTO PIERRE CÔTÉ, *La Presse*

Valmore Côté s'est rendu compte qu'il était devenu africain un matin d'hiver, en 1992, au métro Berri-UQAM, entre deux voyages en Afrique.

Avant d'être dépêché par le CECI au Rwanda en 1996, il a vécu au Burundi, au Niger et au Burkina, depuis 1988. Mais il se sent « plus québécois que jamais ».

Côté est très connu au Rwanda. Son accueil au nouveau consul du Canada à Kigali, Jerry Ohlson, cette année, fait partie du folklore des expatriés canadiens au Rwanda. Côté a fait d'une traite le voyage Gisenyi-Kigali et a surgi de la nuit africaine dans la résidence consulaire, paré d'une flamboyante ceinture fléchée. Se frayant un chemin parmi les invités de la réception, il s'est dirigé droit vers Ohlson et s'est présenté en disant : « Votre Excellence, je suis Valmore Côté, ambassadeur du Québec au Rwanda et ambassadeur du Canada à Gisenyi ! »

Ohlson, dont la variété d'humour est plutôt du style diplomatico-pince-sans-rire, a été un peu secoué, mais tout à fait charmé : « Il a trouvé ça drôle et nous sommes devenus de bons amis », dit Côté.

D'ailleurs, Ohlson insiste maintenant pour appeler Côté « Son Excellence », même en public.

« Mine de rien, c'est un bon exemple à donner là-bas, dit-il. Il y a des Rwandais qui savent un peu ce qui se passe ici, même s'ils voient ça avec leurs propres yeux. Ils nous voient travailler ensemble, même si on est deux peuples différents et si tout le monde n'a pas nécessairement les mêmes options politiques. Les Rwandais nous trouvent tolérants et pacifiques. »

ACURA

JOYEUSE

façon de vous offrir la "meilleure nouvelle voiture familiale".†

†AJAC Association des Journalistes Automobile du Canada



1,6EL 97

278$*

PAR MOIS / 36 MOIS
1,6EL 97 ou Integra 97
Transport et préparation inclus

*Tarif de location-bail de 36 mois, établi pour la 1,6EL, modèle MB454V, et pour l'Integra, modèle DC434V. Total des paiements : 10 008 $. Un acompte (de 1 450 $ pour la 1,6EL et de 2 500 $ pour l'Integra), un dépôt de sécurité et un premier versement sont requis. Allocation de 24 000 km par année (frais de 0,10 $ par km supplémentaire). Taxes, frais d'immatriculation et assurances en sus. À la fin du bail, vous pouvez retourner le véhicule au concessionnaire ou l'acheter pour la valeur résiduelle prédéterminée. Offre disponible seulement par l'entremise de Honda Canada Finance Inc. Sujet à l'approbation du crédit.

Les modèles peuvent différer des illustrations

Une Integra 97 à ce prix-là, c'est votre

FÊTE

Integra 97

ACURA
Une vision qui inspire un élan de passion.

ACURA LES CONCESSIONNAIRES FIABLES

ACURA GABRIEL 4648, boul. St-Jean, Dollard-des-Ormeaux. 696-7777
LES GALERIES ACURA 7100, boul. Métropolitain Est, Anjou. 354-6811
ACURA CASAVANT 2499, boul. Casavant O., St-Hyacinthe. 771-0101
ACURA PLUS 255, boul. de la Seigneurie, Blainville. 435-4455
LUCIANI ACURA 4040, rue Jean Talon O., Montréal. 340-1344
ACURA BROSSARD 9100, boul. Taschereau Brossard. 659-1616

La messe de minuit sauvée à la onzième heure

DENIS ARCAND

Un « avancement considérable » des offres patronales dans la soirée du 24 décembre a permis d'éviter une grève de Noël à l'oratoire Saint-Joseph, a indiqué Christian Leblanc, négociateur des 125 membres de l'Union des employés de service (FTQ).

« Ce n'est pas la mer à boire, mais l'Oratoire a fait une bonne majoration de ses offres », a-t-il indiqué hier. Le principal désaccord entre le syndicat et les Religieux de Sainte-Croix — qui administrent l'Oratoire — était financier; plus précisément, le syndicat voulait faire reclasser à la hausse certaines catégories de postes.

Au moment de mettre le journal du 24 décembre sous presse, tard dans la soirée de lundi, les deux parties venaient de rompre les négociations et disaient s'attendre à un arrêt de travail durant la messe de minuit.

« Mais on s'est reparlé mardi durant la journée, a indiqué M. Leblanc. Sans qu'on en soit arrivés à une entente de principe, l'amélioration de la position patronale a été telle que nous nous sommes entendus pour surseoir à tout moyen de pression. »

Les employés devraient recevoir trois augmentations annuelles de 2 pour cent, en plus des reclassements.

Un pétard arrache trois doigts à un enfant manchot

Agence France-Presse
LECCE, Italie

Un enfant manchot de douze ans a eu trois doigts arrachés dans l'explosion d'un gros pétard, à Lido Conchiglie, une petite ville côtière des Pouilles au sud de l'Italie, a-t-on appris auprès des carabiniers.

Alberto Monfusco, né avec la seule main droite à la suite d'une malformation du bras gauche, a ramassé mardi après-midi près d'une poubelle un gros pétard allumé qu'un autre enfant avait déjà lancé. Le pétard a explosé dans sa main avant qu'il n'ait le temps de le relancer.

L'enfant a été hospitalisé et a dû subir l'amputation de trois doigts.

Trop « riche » pour un prêt de parrainage

« Il faudrait que j'aille sur le BS », se plaint Manon Morin

PAUL ROY

Manon Morin, 29 ans, et Alberto Portillo, 22 ans, se sont mariés le 24 juillet dernier. Mais Alberto est parti le 30 août et n'est plus revenu. Et il ne reviendra pas pour le jour de l'An. Tant pis pour Nicholas, leur fils de 15 mois.

En fait, Alberto, un Salvadorien, a été expulsé du pays. Il était entré illégalement au Canada en 1994. Manon, qui l'aime, ne demande pas mieux que de le parrainer, mais il lui manque les 1475 $ nécessaires (500 $ de frais d'étude du dossier et 975 $ pour les « droits d'établissement » proprement dits).

Elle a deux comptes en banque, mais ils sont vides, dit-elle. Et sa Tercel 92 n'est pas payée. Quant à son boulot, en télémarketing, il lui rapporte bien 29 000 $, mais avec deux enfants (elle a également un fils de 9 ans, Mathieu)...

En septembre dernier, elle a cru découvrir le « pactole » en apprenant l'existence de « prêts d'aide à l'établissement » d'Immigration Canada, qui peuvent couvrir les 975 $ de droits d'établissement.

Elle a acheminé sa demande au bureau d'Immigration Canada de Vegreville, en Alberta. La réponse lui est parvenue le 11 décembre. « Négatif, on me reprochait mon avoir, mon revenu, mes dépenses et... mon trop court séjour au Canada ! J'ai vécu ici toute ma vie ! »

Au bureau d'Immigration Canada, qu'elle a joint au téléphone, on a eu de la peine à lui expliquer cette dernière raison (le trop court séjour au Canada). Mais pour le reste, on a mentionné les deux comptes en banque, la voiture, l'emploi stable.

Un porte-parole d'Immigration Canada a confirmé hier à *La Presse* que ces prêts sont réservés aux cas extrêmes.

« C'est quoi la solution, demande Manon Morin, que je lâche ma job, que j'aille sur le BS, que j'obtienne le prêt et que je fasse faillite ? Parce que là, même si je réussissais à économiser 50 $ par mois — et je ne vois pas comment avec la garderie et tout le reste —, ça me prendrait combien de temps pour réunir les 1475 $? » Deux ans et demi.

— Vendre l'auto ?

— Je dois plus qu'elle vaut, je n'aurais plus d'auto, et encore deux enfants, et je continuerais à la payer.

— Emprunter ?

— J'ai été obligée d'emprunter chez Beneficial pour payer son billet d'avion quand il a été déporté, je suis *loadée*.

— Un garçon sympathique, cet Alberto ?

— Un amour, Monsieur, je l'aime ! Il m'aidait beaucoup avec les enfants, j'arrivais le soir et mon souper était prêt, un amour, je vous dis... Vous allez me faire brailler !

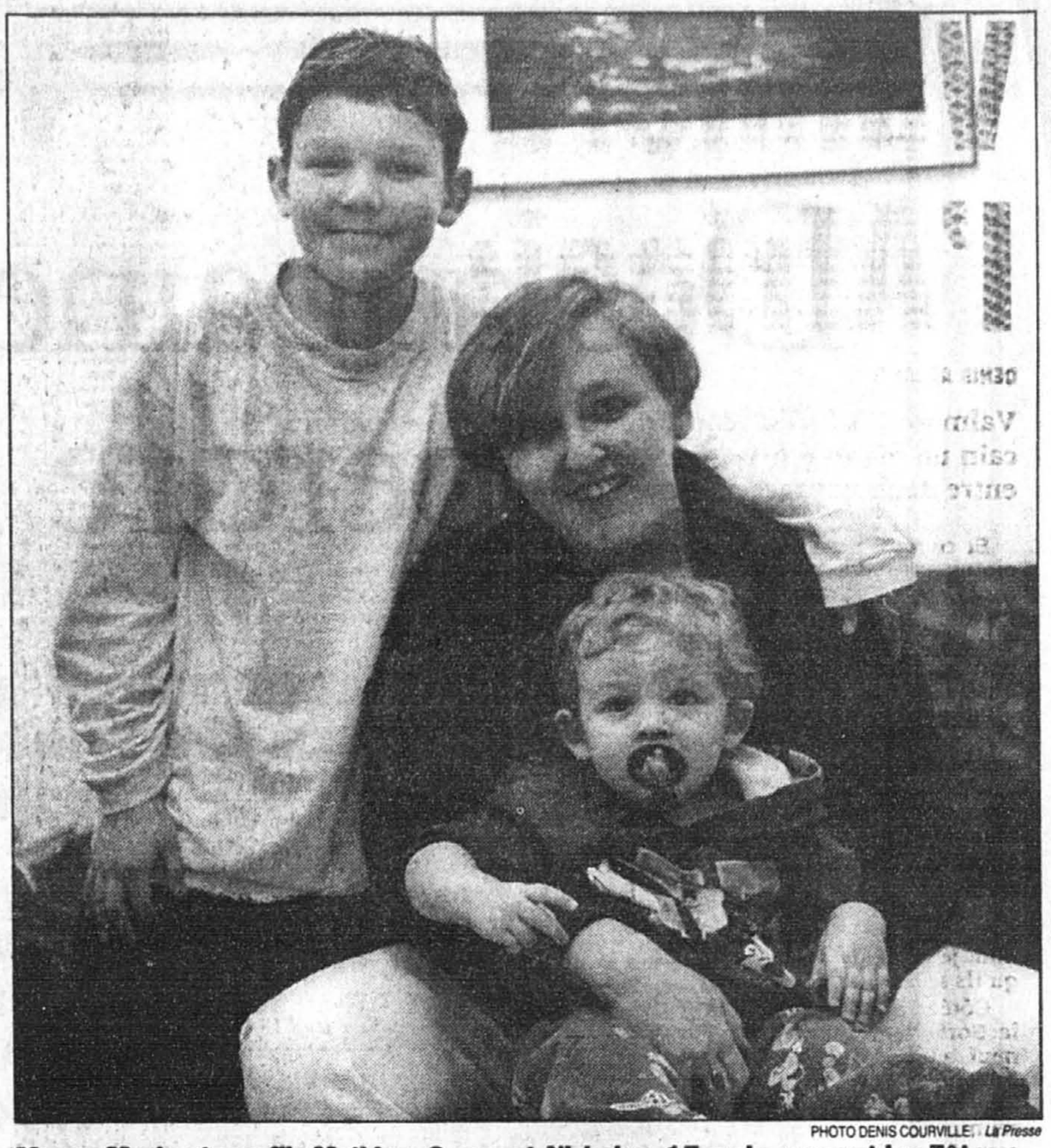


PHOTO DENIS COURVILLE, *La Presse*

Manon Morin et ses fils Mathieu, 9 ans, et Nicholas, 15 mois, passent les Fêtes sans Alberto, le père de Nicholas, expulsé le 30 août. Pour le parrainer, Mme Morin aurait besoin de 1475 $.

BOXING WEEK
du 26 au 31 décembre 1996
Jusqu'à 50% de rabais sur articles sélectionnés
THE NORTH FACE patagonia ONGC Alizée. Columbia
ALTITUDE SPORTS PLEIN AIR
3879, Taschereau, St-Hubert (514) 656-0088 • 1701, St-Denis, Montréal (514) 845-9145

loto-québec résultats

Tirage du 96 12 26 **290A551**

(numéros non décomposables)

96-12-01	574A595	96-12-14	319B085
96-12-02	440C361	96-12-15	210D177
96-12-03	547D997	96-12-16	574D113
96-12-04	309C042	96-12-17	533D852
96-12-05	132C832	96-12-18	341C864
96-12-06	331B049	96-12-19	378A884
96-12-07	533D412	96-12-20	111C738
96-12-08	279A636	96-12-21	227C702
96-12-09	504A636	96-12-22	549B723
96-12-10	398D253	96-12-23	305B536
96-12-11	196C737	96-12-24	531B390
96-12-12	471C413	96-12-25	514A528
96-12-13	466B798		

Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets. En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle, cette dernière a priorité.

Lot de 25 000 $ chaque jour du 1er au 31 décembre

loto-québec résultats

6/49 Tirage du 96-12-25 — 13 17 27 31 40 42 — Numéro complémentaire: 34 — Prochain tirage: 96-12-28

	GAGNANTS	LOTS
6/6	0	2 363 052,80 $
5/6+	10	70 891,60 $
5/6	381	1 488,50 $
4/6	19 426	55,90 $
3/6	342 332	10 $

Ventes totales: 18 109 835 $ — Prochain gros lot (approx.): 5 300 000 $

Banco Tirage du 96-12-26: 1 5 8 12 14 / 15 16 24 31 33 / 37 38 41 52 59 / 60 65 66 69 70

La Quotidienne Tirage du 96-12-26: 3 4 151 4169

Extra Tirage du 96-12-25 — NUMÉRO: 236718

Extra Tirage du 96-12-26 — NUMÉRO: 589907

TVA, le réseau des tirages de Loto-Québec

Le modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets. En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle, cette dernière a priorité.

PAIEMENT COMPTANT OU PAR INTERAC SEULEMENT
Micro-Bytes Logiciels
Prix sujets à changement sans préavis. Jusqu'à épuisement des stocks
La vente se termine le 31 décembre 1996

SYSTÈME DE BASE	SPÉCIAL DE LA SEMAINE	SPÉCIAL DES FÊTES	SPÉCIAUX
PROCESSEUR INTEL CHIPSET TRITON CARTE MAÎTRESSE TYPE PCI 256K BURST CACHE BOÎTIER MINI-TOUR LECTEUR DE DISQUETTES 3 1/2" CARTE VIDÉO 1 MEG PCI 8 MEGA OCTETS RAM EDO DISQUE DUR 1.3 GIG EIDE CLAVIER WIN95 SOURIS & TAPIS 100 MHZ - 689,99$ 150 MHZ - 879,99$ 120 MHZ - 704,99$ 166 MHZ - 1024,99$ 133 MHZ - 809,99$ OPTION MULTIMEDIA : 170$ CD ROM 8X, CARTE DE SON 16-BIT, HAUT-PARLEURS OPTION INTERNET: 130$ FAX MODEM 33.6 1 MOIS GRATUIT ILLIMITÉ	INTEL PENTIUM 133 CARTE MAÎTRESSE TYPE PCI 256K PIPELINE BURST CACHE CHIPSET INTEL TRITON 3 [vx] BOÎTIER MINI-TOUR LECTEUR DE DISQUETTES 1.44 3 1/2 PO CARTE VIDEO 2M PCI 16 MEGA OCTETSMÉMOIRE EDO DISQUE DUR2.1 GIG EIDE CLAVIER WIN95 ,SOURIS ET TAPIS CDROM 8X CARTE DE SON 16-BIT HAUT-PARLEURS AMPLIFIÉS FAX MODEM 33.6 1 MOIS SUR INTERNET À TEMPS ILLIMITÉ ÉCRAN COULEUR 14".28 NI SVGA 1499,99$	INTEL PENTIUM 166 CARTE MAÎTRESSE DE TYPE PCI 256K PIPELINE BURST CACHE CHIPSET INTEL TRITON 3 (VX) BOÎTIER MINI-TOUR LECTEUR DE DISQUETTES 1.44 3 1/2" CARTE VIDÉO 2M ATI 3D-XPRESSION PC2TV 32 MEGA OCTETSMÉMOIRE EDO DISQUE DUR 2.1 GIG EIDE CLAVIER WIN95, SOURIS & TAPIS CD ROM 12X CARTE DE SON "SOUND BLASTER 16" HAUT PARLEURS STÉREO AMPLIFIÉS MANETTE DE JEUX :GRAVIS GAMEPAD JEU :WING COMMANDER FAX MODEM 33.6 AVEC VOIX 1 MOIS SUR INTERNET À TEMPS ILLIMITÉ ÉCRAN COULEUR 15" .28 NI SVGA 2199,99$	Boîte de 25 disquettes $ 6.90 Manette de jeu Gravis game pad $17.99 CREATIVE LABS CDWRITER4210 599,99 $ MOTHERBOARD & CPU COMBO PENTIUM 100 MHZ & QDI M/B 295$ PENTIUM 133 MHZ & QDI M/B 415$

HEURES D'OUVERTURE
DEC 27 9 A 9 — DEC 28 9 A 5 — DEC 29 11 A 5 — DEC 30 9 A 6 — DEC 31 9 A 5 — JAN 1 FERMÉ — JAN 2 12 À 9

SPÉCIAUX: SCANNER COULEUR À MAIN 129,99 $ — BACKUP 800 MEG INTERNE 99,99 $ EXTERNE 139,99 $ — HP 600C INKJET COULEUR 379,99 $ — HP 5L LASERJET 629,99 $

MICRO-BYTES 940, BOUL. ST-JEAN (COIN BRUNSWICK) SORTIE 52 TRANSCANADIENNE 426-2586 FAX: 426-3455
MICRO-BYTES 3505, BOUL. TASCHEREAU (COIN HOLMES) SAINT-HUBERT 445-7176 FAX : 445-7086 MTL : 990-6994
MICRO-BYTES 6436 JEAN-TALON E (COIN LANGELIER) ST-LÉONARD 253-4306 FAX : 253-5834

chlorophylle
THE NORTH FACE
MOUNTAIN HARD WEAR
Royal Robbins
Woolrich
26 AU 31 DÉCEMBRE 1996
40 à 50 %
TOUS LES VÊTEMENTS PRÊT À PORTER, 50 % VÊTEMENTS PLEIN AIR*, SAC À DOS : CERRO TORRE* ET LOWE ALPINE*, BOTTES DE RANDONNÉE*, 40 À 50 %*.
*Sur articles sélectionnés
Le parka Caribou de Chlorophylle Production spéciale 159$
L'AVENTURIER
Montréal : 1647, St-Denis (métro Berri UQAM) (514) 849-4100
Laval : Centre Décor 440, 3912, Aut. 440 O (514) 681-8030
Brossard : 8025 boul. Taschereau (514) 462-3389

Rabais jusqu'à 50 %
sur une sélection de manteaux
du 26 au 31 décembre
VIVE LA FOURRURE !
C'est incroyable comme on se sent bien emmitouflée dans une fourrure. J'ai trouvé chez Desjardins Fourrures le look que je désirais. Et depuis ce temps, j'aime l'hiver comme une enfant !
Desjardins depuis 1877
FOURRURES Fabricant
• Prêt-à-porter • Sur mesure • Pelisse • Agneau retourné
325, boul. René-Lévesque Est, Montréal Téléphone : (514) 288-4151 Stationnement gratuit

Des aubaines à vous faire perdre la boule

À L'ACHAT DE TOUT ORDINATEUR IBM OU AMBRA IDENTIFIÉ EN MAGASIN PAR UNE « BOULE ROUGE »[1,2] ET D'UN ÉCRAN :

OBTENEZ SANS FRAIS UNE IMPRIMANTE COULEUR À JET D'ENCRE LEXMARK 1020 OU PASSEZ D'UN ÉCRAN 14 PO[3] À UN ÉCRAN C70 DE 17 PO[3] POUR SEULEMENT 100 $ DE PLUS



PC 3021XF IBM
• Processeur Pentium[MD] 100 MHz • Mémoire vive de 8 Mo • Disque dur de 1,2 Go • Écran couleur IBM 14 po[3] • Modem de 28,8 kbps avec répondeur automatique • CD-ROM 6X • Windows[MD] 95, Lotus[MD] SmartSuite[MC], logiciel AntiVirus IBM • Imprimante couleur à jet d'encre Lexmark 1020
Prix : 2 599 $



THINKPAD[MC] 345C IBM
• Processeur DX4-75 MHz • Mémoire vive de 4 Mo • Disque dur de 540 Mo • Écran couleur TFT 10,4 po[3]
Prix : 1 799 $

MÉMOIRE GB MICRO 8 MO, 72 BROCHES SANS PARITÉ
59,99 $[4]

MÉMOIRE GB MICRO 16 MO, 72 BROCHES SANS PARITÉ
139,99 $[4]

SYSTÈME D'AUTOMATISATION POUR DOMICILE X-10 ACTIVEHOME
139,99 $[4]

CAMÉRA NUMÉRIQUE KODAK DC25, AVEC REMISE DU FABRICANT DE 25 $CAN
689,99 $[4]

CLAVIER ÉLECTRONIQUE DISCOVERY KEYBOARD AVEC REMISE DU FABRICANT DE 50 $US
359,99 $[4]

LUNETTES SIMULEYES POUR JEUX 3D
149,99 $[4]

IMPRIMANTE COULEUR À JET D'ENCRE LEXMARK 2030
299,99 $[4]

MODEM SPORTSTER WINMODEM USR 28,8 KBPS AVEC REMISE DU FABRICANT DE 25 $CAN
159,99 $[4]



CARTE MODEM PCMCIA À PRISE X DE MÉGAHERTZ AVEC REMISE DU FABRICANT DE 20 $US
379,99 $[4]

ENSEMBLE BICYCLE CLASSIC CASINO
19,99 $[4]

DISQUE DUR QUANTUM DE 3,2 GO
549,99 $[4]

COMMAND AND CONQUER RED ALERT
59,99 $[4]

WARCRAFT BATTLECHEST
59,99 $[4]

NHL HOCKEY 97
59,99 $[4]

BUREAU ET SUPPORT D'IMPRIMANTE RUBBERMAID (NOIR)
99,99 $[4]

BARBIE FASHION DESIGNER
59,99 $[4]

BARBIE REFILL KIT
18,99 $[4]

INSTALLATION D'ORDINATEUR À DOMICILE À PARTIR DE
49,99 $[4]

FORMATION INTERNET À DOMICILE À PARTIR DE
49,99 $[4]

AGENDA ÉLECTRONIQUE USR PILOT 5000
419,99 $[4]

20 % SUR TOUS LES LOGICIELS DE FORMATION ET DE JEU EN FRANÇAIS

NE PAYEZ RIEN AVANT 5 MOIS !

DEUX ENDROITS POUR MIEUX VOUS SERVIR

MONTRÉAL — De Maisonneuve, Sainte-Catherine
705, rue Sainte-Catherine Ouest
Tél. : 282-1671

LAVAL — boul. Saint-Martin
1789, boul. Saint-Martin Ouest
Tél. : 686-9266

Ou achetez par Internet : www.can.ibm.com/hc/findex.html

Prix en vigueur du 26 au 31 décembre 1996. Les écrans et haut-parleurs peuvent être différents de ceux qui sont illustrés ci-dessus. Les quantités et la disponibilité peuvent varier selon les magasins. Garantie de un an sur l'écran, le clavier, la souris, les haut-parleurs et le microphone. IBM et ThinkPad sont des marques de commerce ou des marques déposées d'International Business Machines Corporation, utilisées sous licence par IBM Canada Ltée. Windows est une marque déposée de Microsoft Corporation. Lotus est une marque déposée, et SmartSuite est une marque de commerce de Lotus Development Corporation. 1. Jusqu'à épuisement des stocks. Offre valable jusqu'au 31 décembre 1996. 2. Ne peut être jumelée à aucune autre offre. 3. La grandeur de l'image, mesurée en diagonale, varie selon le modèle. 4. En magasin seulement, jusqu'à épuisement des stocks. 5. À compter de la date d'achat. Détails en magasin

LA MAISON INFORMATIQUE IBM

La décision de Pierre Bourque d'annuler son voyage en Asie crée une certaine surprise

YANN PINEAU

Les conseillers d'opposition au conseil municipal de Montréal ont des opinions partagées sur le bien-fondé de la décision du maire Pierre Bourque d'annuler sa participation au voyage de « Team Canada » en Asie le mois prochain.

Le maire a en effet annoncé mercredi qu'il préférait être à Montréal quand le directeur général des élections, Pierre-F. Côté, rendra public son rapport d'enquête sur le maire et sur le financement de son parti lors de la campagne municipale de l'automne 1994.

Le DGE enquête sur des allégations d'infractions à la Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités. On annonce son rapport pour la mi-janvier et le voyage en Asie est prévu du 8 au 20 janvier.

André Lavallée voit dans cette annulation un autre symptôme du malaise qui règne, selon lui, au sein de l'administration municipale.

Pour Marvin Rotrand, de la Coalition démocratique, Pierre Bourque aurait dû au moins déléguer un membre du conseil municipal pour représenter la Ville de Montréal lors de ce voyage auquel prennent part Jean Chrétien, Lucien Bouchard et plusieurs autres politiciens et gens d'affaires.

« Je suis un peu surpris par cette décision, dit-il. Montréal est le moteur économique de la région et il est important que nous soyons représentés. J'ai l'impression que les maires de Laval et de Longueuil (qui seront du voyage) penseront surtout à défendre les intérêts de leur ville. »

Le chef de l'opposition au conseil, André Lavallée (RCM), semble moins inquiet de l'absence annoncée du maire lors du périple de Team Canada.

« Je n'ai rien contre le fait que le maire de Montréal voyage, indique M. Lavallée, mais jusqu'à présent, on n'a pas vu l'intérêt des voyages de Pierre Bourque pour Montréal. En outre, ce voyage se fait à l'échelle des premiers ministres, ils suffiront à défendre Montréal. »

M. Lavallée voit par contre dans cette annulation un autre symptôme du malaise qui règne, selon lui, au sein de l'administration municipale.

Au ralenti

« Toute l'administration tourne au ralenti, affirme-t-il. Avec l'enquête sur Pierre Bourque et son parti, c'est l'intégrité de l'administration qui est remise en question. Il va falloir que l'abcès crève. »

Quant au conseiller indépendant Michel Prescott, il retient surtout que Pierre Bourque rate un voyage important parce que son parti est la cible d'une enquête du directeur général des élections.

« C'est dommage pour Montréal, estime-t-il, car dans ces pays-là (en Asie) on attend le maire, pas des sous-fifres. »

Mulroney aura droit à une salle privée pendant le procès

La Presse

L'ex-premier ministre Brian Mulroney aura accès à une salle privée dans l'enceinte du palais de justice de Montréal pendant le procès civil qui l'opposera au gouvernement fédéral à partir du 6 janvier.

M. Mulroney exige 50 millions du gouvernement parce que des policiers de la GRC, dans une demande d'aide aux autorités suisses, l'ont associé à une affaire de pots-de-vin impliquant la société Airbus.

Me Claude-Armand Sheppard, qui représente le gouvernement fédéral dans cette affaire, s'est indigné hier qu'on accorde à Brian Mulroney un privilège que l'on refuse au commun des mortels.

« Je ne reproche pas à M. Mulroney d'essayer d'obtenir le maximum du système, indique Me Sheppard, mais j'estime que nous devons tous être égaux devant la justice. Cela déconsidère la justice lorsqu'un citoyen obtient plus que les autres. »

Me Sheppard ajoute que même si on a offert le même privilège au gouvernement fédéral, il n'est pas question d'accepter une telle offre. Des témoins importants comme le ministre fédéral de la Justice, Allan Rock, seront donc traités comme tout le monde.

Outre la salle privée, qui sera située au cinquième étage du palais de justice, là même où se déroulera le procès, M. Mulroney pourra faire installer à ses frais une ligne téléphonique indépendante.

Depuis que M. Mulroney a quitté ses fonctions de premier ministre, en 1993, il est l'un des poids lourds du cabinet d'avocats Ogilvy, Renault. Il représente les intérêts de firmes comme Barrick Gold ou Power Corporation.

Toutefois, un avocat de M. Mulroney, Jacques Jeansonne, a récemment déclaré que la salle privée et le téléphone ne seront pas utilisés pour la conduite des affaires de son client, mais uniquement pour le repos et pour les communications liées au procès.

L'attribution d'une salle privée à un citoyen pendant un procès est un événement sans précédent dans les annales judiciaires canadiennes. Toutefois, M. Mulroney avait obtenu un tel privilège en avril dernier lors d'un interrogatoire au palais de justice. À l'époque, une cinquantaine de journalistes et de caméramans se jetaient sur l'ancien premier ministre dans les étroits corridors du palais chaque fois qu'il entrait ou sortait de la salle d'audience.

DÉCOUVREZ LA GRANDE FORME DURANT LA SEMAINE DU (BOXING)



ÉPARGNEZ 100$ SUR UN TRIM UP DURANT LA SEMAINE DU BOX



VOUS TRAVAILLEZ POUR LUI IL TRAVAILLE POUR VOUS; (FAITES PARTIE DE L'ÉQUIPE ET DEVENEZ UN GAGNANT)

DURANT LA SEMAINE DU (BOXING) DÉCOUVREZ LA GRANDE FORME AVEC UN TAPIS ROULANT PLIANT TRIM UP

FITNESS DÉPOT VOUS ASSURE TOUJOURS LA PLUS GRANDE SÉLECTION ET LES PLUS BAS PRIX ET CE À L'ANNÉE LONGUE. MAINTENANT SURVEILLEZ NOTRE OFFRE TRÈS SPÉCIALE QUE NOUS OFFRONS DURANT LA SEMAINE DU (BOXING)! C'EST NOTRE 1re VENTE À L'ÉCHELLE NATIONALE ET LES PRIX SUR DES ITEMS SÉLECTIONNÉS N'ONT JAMAIS ÉTÉ AUSSI BAS. NATURELLEMENT VOUS BÉNÉFICIEZ TOUJOURS DES CONSEILS DE NOS EXPERTS. LIVRAISON ET MONTAGE DISPONIBLES ET 26 SUPER MAGASINS POUR GARANTIR VOS ACHATS.



JOHNSON 1000 TAPIS ROULANT 488$

LIVRAISON ET MONTAGE DISPONIBLES GRATUIT

BODYGUARD ODYSSEY LS TAPIS ROULANT 2488$

95$ PAR MOIS

GARANTIE fitness DÉPOT MEILLEUR PRIX

38$ PAR MOIS

POIDS LIBRES! 48$ LB

NORTHERN LIGHTS LOT DE MULTISTATIONS 998$

NORTHERN LIGHTS BANC STANDARD 217,50$

POWERLINE WAVE MASTER CAPACITÉ DE 270 LBS. 148$

CARDIO SPORT START CHOIX DE 4 MODÈLES À PARTIR DE 88$

NE RESTEZ PAS ASSIS, DÉCOUPEZ CECI!

ÉPARGNEZ 100$ À L'ACHAT D'UN TAPIS ROULANT PLIANT MODÈLE TRIM UP

OUVERT JUSQU'À 21h LES JOURS DE LA SEMAINE



ÉPARGNEZ 20$ À L'ACHAT D'UN (AB MACHINE) POUR ABDOMINAUX DE PLUS DE 49$ (SAUF LE KEYS ABEX)

CE COUPON DE RABAIS EXPIRE LE 31 DÉC. 96. CETTE OFFRE N'EST PAS VALABLE AVEC AUCUNE AUTRE OFFRE

LUNDI À VENDREDI 9 h — 21 h SAMEDI 10 h — 18 h DIMANCHE 11 h —17 h

LAVAL 3216 AUTO ROUTE 440 688-1440

LONGUEUIL 616 PL. TRANS-CANADA 677-9999

WEST ISLAND 870 BOUL BRUNSWICK 421-2302

fitness DÉPÔT SUPERMARCHÉS D'ÉQUIPEMENTS D'EXERCICES

TORONTO • EDMONTON • KITCHENER • VANCOUVER • OTTAWA • WINDSOR • ST. CATHARINES • CALGARY • WINNIPEG • QUÉBEC • NEW JERSEY (E.U.) • FINANCEMENT DE 36 MOIS/PLUS TAX S.C.A.

DU 26 DÉCEMBRE 1996 AU 12 JANVIER1997

SUPER SOLDE APRÈS NOËL

LA CORDÉE

50% DE RABAIS

40% DE RABAIS

• tous les vêtements prêt-à-porter
• parka d'hiver Alizée (prix réduit à 149,95)
• vêtements Mountain Hardwear sélectionnés
• vêtements North Face sélectionnés
• sacs à dos Lowe sélectionnés
• toutes les tentes Mountain Hardwear
• vêtements Chlorophylle sélectionnés

Royal Robbins THE NORTH FACE Alizée ORAGE

la Cordée plein air

chlorophylle MOUNTAIN HARD WEAR Woolrich Lowe alpine

2159, rue Ste-Catherine est, Montréal, H2K 2H9
524-1106 Métro Papineau

NOMBREUX AUTRES RABAIS EN MAGASIN

LABELLE FOURRURE SUPER SOLDE D'HIVER

Labelle Fourrure
Depuis 1910

6570, rue Saint-Hubert, Montréal 276-3701
MAINTENANT DEPUIS 1 AN À LAVAL
2528, boul. Daniel-Johnson, Laval 686-1601

Loup - Chat sauvage - Castor rasé - Gants - Chapeaux - Mitaines - Cuir - Cachemire - Entreposage - Réparations - Pelisses.

2452729;c16

Tilley Endurables brise la tradition

par Alex Tilley



À bien y penser, très chers clients et clientes Tilley, comme nous mettons rarement nos produits en solde, nous laissons passer une occasion de vous inviter à venir nous voir après Noël.

Et franchement, nos préposé(e)s à la vente s'ennuient à mourir dans tout ce calme inusité, ce manque de nouveaux visages et de gens intéressants avec qui causer.

Nous avons donc décidé de compiler une sélection de nos vêtements qui, malgré leur qualité supérieure, ont été remplacés par d'autres versions ou ne sont tout simplement plus en production, et vous les offrir à prix réduit.

De plus, nous pouvons ainsi libérer de l'espace pour les nouveautés qui s'en viennent.

25 % de réduction sur les articles de fin de séries sélectionnés

À partir du 27 décembre et tant qu'il y en aura

1050, avenue Laurier Ouest 272-7791

Tilley Endurables

Vengeance contre la Stone ?

Presse Canadienne
LA BAIE

L'usine de la Stone Consolidated de La Baie a été la cible de ce qui pourrait être un moyen de pression insensé ou une vengeance qui aurait pu faire plusieurs morts alors qu'une bonbonne d'acétylène a été déposée dans le réservoir à bois de la meule 11 B du département de pâte mécanique.

Le geste est considéré comme très grave par la compagnie puisque la sûreté municipale de La Baie a reçu une plainte officielle.

Le pot aux roses a été découvert au début du deuxième quart de travail le 24 décembre par un travailleur du chargement des meules.

Plusieurs hypothèses doivent être analysées. D'abord, le département du chargement du bois manuel est sur le point d'être complètement modernisé. Ce qui signifie des mouvements de main-d'oeuvre.

Mineure séduite par Internet

Associated Press

Il s'attendait à enlacer une jeune fille de 13 ans, séduite pendant quatre mois sur Internet. Il s'est retrouvé dans les bras nettement plus virils de policiers.

James Barrows, un homme de 55 ans originaire de Madison (Connecticut), vient d'être inculpé pour incitation à l'acte sexuel sur mineur, obscénité et diffusion de document à caractère pornographique à un mineur.

« Cette affaire devrait servir d'avertissement aux adultes qui convoitent les enfants qu'ils paieront un lourd prix pour de telles pratiques », a estimé mardi le procureur new-yorkais Charles Hynes.

Barrows avait parcouru lundi les 160 km séparant sa maison du quartier newyorkais de Brooklyn où vit la jeune fille, séduite sur le serveur America Online. Mais au lieu de la jeune fille, ce sont des policiers en civil qui attendaient Barrows.

CHRYSLER

Pour Les Fêtes:
500 $ DE REMISE
EN PLUS
DES RABAIS COURANTS

Dodge Stratus/Plymouth Breeze 1997
RABAIS COURANT 500$
REMISE DES FÊTES 500$
RABAIS TOTAL 1000$

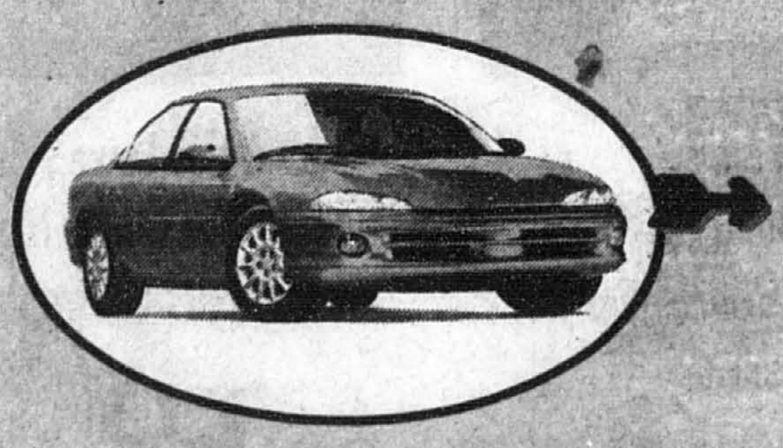




Dodge Caravan/Plymouth Voyager 1997
REMISE DES FÊTES 500$



Neon 1997
RABAIS COURANT 750$
REMISE DES FÊTES 500$
RABAIS TOTAL 1250$



Chrysler Intrepid 1997
RABAIS COURANT 1000$
REMISE DES FÊTES 500$
RABAIS TOTAL 1500$



Jeep® Grand Cherokee 1997
REMISE DES FÊTES 500$

C'était dans L'temps du jour de L'An Les gens chantaient «C'est parfait!»

Quand Chrysler rajoutait 500$ aux rabais courants

Sur Les Chrysler Les Plymouth Les Jeep et Les Eagle

Sur Les Dodge camions, autos 500$ en cadeau!

Rabais offerts sur la plupart des modèles 1996 et 1997 en stock. Remise s'ajoutant aux rabais courants pour tout achat ou toute location destiné à un usage personnel d'un modèle 1996 ou 1997 en stock, exception faite de la Dodge Viper et de la Plymouth Prowler. Remise attribuée au concessionnaire par Chrysler Canada ltée en remplacement de toute autre offre. La remise inclut la T.P.S. La livraison doit être effectuée au plus tard le 3 janvier 1997. Offre d'une durée limitée. Détails chez les concessionnaires.

Location Clé D'OR

La remise des Fêtes de 500 $ s'applique également à la location à long terme Clé D'OR. Tous les détails chez le concessionnaire.

Dodge | Camions Dodge | CHRYSLER
Plymouth | Camions Dodge | CHRYSLER

Passez chez votre concessionnaire Chrysler ou Jeep/Eagle et bénéficiez d'une remise supplémentaire de 500$ sur tous les modèles 1996 et 1997.

Jeep. Eagle
Une division de Chrysler Canada

Un crâne pour se consoler

Agence France-Presse
LE CAIRE

Une Égyptienne a déterré le crâne de son mari décédé il y a quatre ans, qu'elle entendait conservait chez elle pour tromper sa solitude, rapportait hier le quotidien gouvernemental égyptien *Al Ahram* .

La veuve, dont l'identité n'a pas été révélée, s'était rendue récemment en pleine nuit au cimetière d'Al Imam Al Chafie, dans la banlieue est du Caire, pour sortir le corps de son mari. Parmi les restes, elle n'a trouvé que le crâne, raconte le journal.

Arrêtée peu après par une patrouille de police dans une rue proche du cimetière alors qu'elle tenait le crâne à la main, la femme a déclaré que son mari lui avait demandé en rêve de le conduire du cimetière à leur maison, dans la province de Menoufiya, à 65 km au nord du Caire, pour « consoler » sa solitude, selon la même source.

Elle a été déférée au Parquet sous l'accusation de profanation de cimetière. Le procureur général a ordonné l'examen psychologique de la veuve. Si les médecins affirment qu'elle ne souffre d'aucune maladie mentale, le Parquet l'inculpera, précise *Al Ahram* .

Cannibale récidiviste

Agence France-Presse
MOSCOU

Un détenu de la prison de Barnaul (Sibérie), condamné à mort en 1995 pour cannibalisme, a de nouveau été condamné à la même peine pour avoir tué et tenté de manger un compagnon de cellule, a annoncé hier l'agence Interfax.

Andrei Maslich, 24 ans, avait étranglé son compagnon de cellule, après une dispute en mai dernier. Il avait ensuite extrait le foie du corps de la victime et tenté de le faire bouillir dans un récipient métallique, selon des sources judiciaires citées par Interfax.

Le détenu attendait la décision à un recours présidentiel qu'il avait formé afin d'éviter la peine capitale.

Donovan Bailey bat le général Boyle au scrutin des médias canadiens

Presse Canadienne

Le sprinter Donovan Bailey, auteur d'un nouveau record du monde au 100 mètres lors des Jeux olympiques d'Atlanta, est le Canadien qui a le plus retenu l'attention des médias en 1996, selon un sondage réalisé par la *Presse Canadienne*.

Cinquante-deux des 126 responsables de journaux et de stations de radio membres de l'agence de presse ont voté en faveur de Bailey, qui a devancé le général Jean Boyle et le premier ministre ontarien Mike Harris dans les votes exprimés.

Le général Boyle, qui a démissionné pendant l'embarrassante enquête sur la Somalie, est arrivé au second rang dans les préférences des médias, avec 24 votes.

Quant au premier ministre ontarien, dont les compressions de dépenses ont provoqué des manifestations monstres à Toronto et ailleurs dans la province, il est arrivé troisième avec 17 votes.

Le premier ministre québécois Lucien Bouchard, qui l'an passé avait le plus retenu l'attention des médias, a obtenu cette année neuf votes. Les autres suffrages étaient répartis entre plusieurs noms, dont le magnat de la presse Conrad Black, la chanteuse pop Alanis Morissette et Céline Dion, qui a obtenu un vote, tout comme le jeune coureur automobile Jacques Villeneuve.

L'incroyable performance du sprinter a contribué à raviver la fierté nationale égratignée par les vives critiques adressées à l'armée canadienne.

Le 27 juillet dernier, des millions de personnes rivées à leur petit écran assistaient au fameux sprint de Donovan Bailey. Le résidant d'Oakville, en Ontario, était devenu l'homme le plus rapide du monde.

Sa victoire venait jeter un baume sur les plaies laissées par la triste saga de Ben Johnson, dépouillé de sa médaille olympique en 1988 après avoir échoué à un test de dépistage de stéroïdes.

L'incroyable performance du sprinter a aussi contribué à raviver la fierté nationale égratignée par les vives critiques adressées à l'armée canadienne et une situation économique peu reluisante, en plus de nouvelles tensions au sujet de la souveraineté du Québec et de l'unité du pays, ainsi qu'à dissiper, au moins temporairement, une partie de l'horreur qui s'était abattue sur les Jeux avec l'explosion, la veille, au parc olympique même, d'une bombe qui avait fait deux morts.

Fierté canadienne

« À ce moment, toutes nos préoccupations étaient oubliées et nous étions fiers d'être Canadiens », a commenté Bill McGuire, du *Daily News* de Truro, en Nouvelle-Écosse.

Pour Bailey lui-même, qui a aussi remporté avec trois autres compatriotes le relais 4 X 100 m, la politique devrait imiter le sport.

« J'appuie mes coéquipiers, ils m'appuient, et nous réussissons, déclarait l'athlète de 28 ans, à son camp d'entraînement d'Austin, au Texas. Si on peut tous le faire par le sport, je ne vois pas pourquoi nous ne pourrions pas le faire comme pays. »

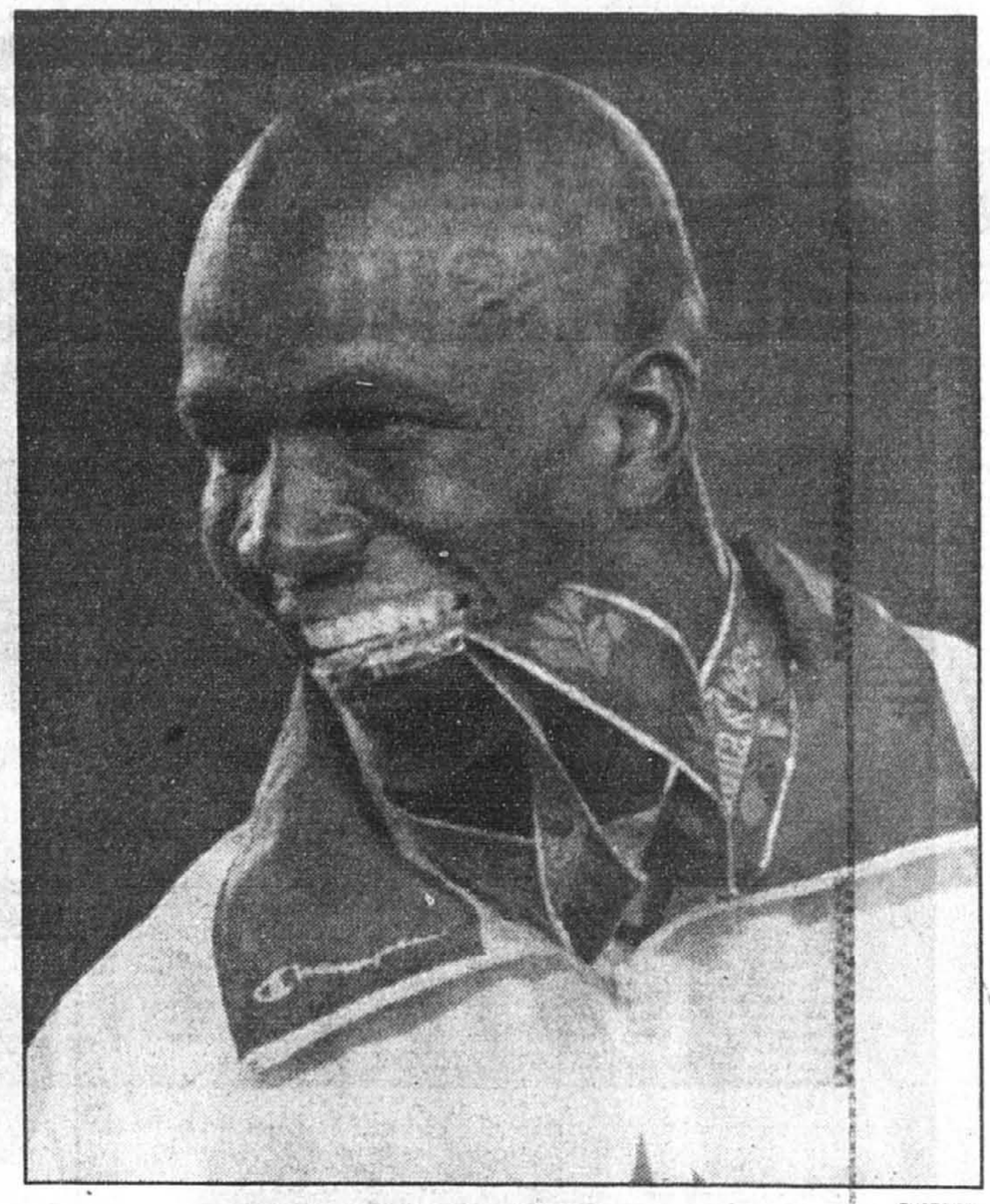


PHOTO CP

Le sprinter Donovan Bailey, auteur d'un nouveau record du monde au 100 mètres lors des Jeux olympiques d'Atlanta, est le Canadien qui a le plus retenu l'attention des médias en 1996, selon un sondage réalisé par la *Presse Canadienne*.



Profitez de l'hiver bien au chaud dans un Kanuk



Dernière chance!

Économisez grâce aux coupons Kanuk!

KANUK

Visitez Kanuk 485 Rachel est à Montréal ou votre détaillant Kanuk

COUPON FOULARD GRATUIT

Grâce à ce coupon, vous recevrez un foulard polaire Kanuk uni lors de votre achat Kanuk de 300 $ et plus (avant taxes) effectué chez Kanuk ou chez votre détaillant Kanuk. Valide au moment de l'achat seulement. Un coupon-cadeau par achat. Nul après le 31 déc. 96.

Nom
Adresse
Tél.
Article(s) acheté(s) Magasin
Montant payé Date d'achat

LA PRESSE

GRATUIT!

Demandez le catalogue Kanuk!
Postez ce coupon à : Catalogue Kanuk 485 Rachel E Mtl H2J 2H1
fax : 284-7650
tél : 284-4494

Nom
Adresse
Ville
Code postal

LA PRESSE

COUPON-RABAIS KANUK

Nom
Adresse
Ville
Code postal
Tél.
Magasin
Article(s) acheté(s)
Montant payé
Date d'achat

25 $ ou 50 $

Obtenez 50 $ de rabais au moment d'un achat Kanuk de 500 $ et plus (avant taxes)
ou
Obtenez 25 $ de rabais au moment d'un achat Kanuk de 250 $ et plus (avant taxes)

Valide chez Kanuk et votre détaillant Kanuk du 27 déc. au 31 déc. 96. Un seul coupon par achat. Valide au moment de l'achat seulement.

LA PRESSE

Sur la trace des ovnis...

MICHAEL HILL
de l'Associated Press, ALBANY, N.Y.

Encouragés ou non par un feuilleton très en vogue, certains — c'est connu — voient des petits hommes verts partout. Jugeant le phénomène tout aussi intéressant que celui des ovnis lui-même, l'Américain Michael Craft a choisi de consacrer son dernier livre, *Alien Impact*, à ces ambassadeurs des peuples de l'espace et à leurs aventures.

Certains ont été enlevés à bord de soucoupes volantes, d'autres ont découvert des bases extraterrestres souterraines ou des pistes d'atterrissage à martiens ; un privilégié a même fait l'amour avec une nymphe d'outre-planète à la tête rouge... Et c'est sans compter tous ces objets volants non identifiés, écharpes de lueurs vertes ou rouges qui, certains soirs, se bousculent sur les autoroutes de nos cieux.

Autosuggestion ? Canulars ? Quel crédit accorder à ces témoignages qui assaillent régulièrement gendarmeries et émissions télévisées ? Pour une fois, Michael Craft pose la question en d'autres termes : mais que voyons-nous donc dans le ciel ?

Ce chercheur de 38 ans, spécialisé dans l'étude du paranormal sous toutes ses formes, ne nie ni n'impose. Après des années de recherches et de voyages, il présente simplement dans son ouvrage une série de témoignages, assortie de pistes d'explications, n'exluant pas plus la réalité d'une vie extraterrestre que de simples phénomènes électromagnétiques.

« Indéniablement, (le phénomène) ne disparaît pas. Au contraire, il s'accroît chaque jour », explique l'écrivain, interrogé dans sa maison d'Ojai, en Californie. Aussi, « nous devons trouver le moyen de l'appréhender, et la dénégation n'est pas une façon efficace d'appréhender quoi que ce soit, pas plus que la croyance aveugle ».

Récurrent s'il en est, le phénomène n'a pas attendu le succès de la série télévisée « X-Files ». Certains récits de l'antiquité font déjà référence à des visiteurs du ciel, aussitôt déifiés. Et, au moyen âge, des lueurs inexpliquées repérées dans le ciel sont attribuées à des esprits diaboliques.

Selon les recherches effectuées par Michael Craft, l'expression « soucoupe volante » n'a ainsi fait son apparition qu'en 1947, dans une dépêche de l'Associated Press datée de Pendleton, dans l'Oregon, et qui faisait état d'un objet inconnu apparu dans le ciel en plein après-midi. Depuis, les témoignages se sont multipliés, et Michael Craft s'interroge sur leur nombre autant que sur leurs similitudes.

Nos amis du troisième type sont en effet régulièrement décrits comme des êtres gris à gros yeux, véhiculant une forte odeur d'ammoniaque. La plupart des personnes qui affirment les avoir rencontrés signalent une déperdition de plusieurs minutes dans l'écoulement normal du temps. Celles qui racontent avoir été enlevées rapportent presque toutes avoir reçu des messages télépathiques et avoir été examinées sous toutes leurs coutures, notamment au niveau des organes génitaux.

Mais, dans la liste de témoignages sur laquelle il base son ouvrage, Michael Craft cite également le cas de ces cercles parfaits apparus dans la campagne anglaise, ou de cette famille de l'Ohio terrorisée par des géants hirsutes aux yeux rouges, ou encore de ce paysan bolivien qui affirme avoir eu des relations sexuelles avec une extraterrestre à la tête rouge et aux aboiements féroces, à la recherche, lui a-t-elle affirmé, de la semence d'un « bon étalon » pour son peuple...

SOLDE
DE FOURRURES
DU LENDEMAIN DE NOËL
DE 30% À 70% DE RABAIS
SUR TOUT NOTRE INVENTAIRE

LOUIS FÉRAUD (Paris)
Microfibre double lapin
995.00 $ pour 298.50 $
Vison femelle naturel
9995.00 $ pour 4997.50 $
12 995.00 $ pour 6497.50 $

PAULA LISHMAN (Canada)
Castor rasé tricoté
5995.00 $ pour 4196.50 $

ZUKI (Canada)
Castor rasé
14 995.00 $ pour 7497.50 $

AGNEAU RETOURNÉ D'ESPAGNE
1895.00 $ pour 1099.00 $

NUTRIA RASÉ
2995.00 $ pour 1250.50 $

ET PLUS ENCORE !

ACHETEZ MAINTENANT,
PAYEZ DANS 6 MOIS SANS INTÉRÊT !
Financement disponible*
*Montant au-dessus de 2000,00 $. Contactez le Salon pour plus de détails

OGILVY
FOURRURES
Salon Élégance Fourrures
Rue Ste-Catherine, coin de la Montagne, 3e étage, 842-7711 ext. 222
Pour mieux vous servir, Ogilvy est maintenant ouvert le dimanche entre midi et 17 h.

Oh-di-hop !
Pour se tenir au chaud !

loto-québec résultats

Banco — Tirage du 96-12-24
2 3 13 18 21
23 27 32 38 40
41 43 46 50 51
59 61 62 67 69

La Quotidienne — Tirage du 96-12-24
3 : 087 — 4 : 5009

Extra — Tirage du 96-12-24
NUMÉRO: 765952

TVA, LE RÉSEAU DES TIRAGES
Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets. En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle, cette dernière a priorité.

loto-québec résultats

Banco — Tirage du 96-12-25
5 6 7 8 11
18 22 23 24 30
34 37 38 41 46
49 51 52 58 69

La Quotidienne — Tirage du 96-12-25
3 : 899 — 4 : 5350

Extra — Tirage du 96-12-25
NUMÉRO: 236718

TVA, LE RÉSEAU DES TIRAGES
Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets. En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle, cette dernière a priorité.

SOCIÉTÉ DE LA SLA
Sclérose Latérale Amyotrophique

- Maladie terminale (3 à 5 ans)
- Perte d'autonomie
- Cause inconnue donc aucun remède ou traitement

* Fond requis pour :
— recherche
— fourniture d'appareils
— conseils aux malades
— réunion mensuelle d'informations et/ou sociale pour les malades

3958, rue Dandurand
Montréal (Québec)
H1X 1P7
Tél./télec. : (514) 725-2653

SCLEROSE

Le coeur généreux.

000$*



***ACHETEZ OU LOUEZ UNE HONDA LES 26, 27, 30 OU 31 DÉCEMBRE 1996 ET VOUS SEREZ TOTALEMENT COMBLÉ. VOUS COURREZ AUSSI LA CHANCE D'ÊTRE TOTALEMENT REMBOURSÉ!**

Concours applicable à l'achat d'une Honda neuve ou démonstrateur 1996 ou 1997 ou à la location d'une Honda neuve ou démonstrateur 1997 chez l'un des concessionnaires Honda participants du Québec les 26, 27, 30 ou 31 décembre 1996.
La personne gagnante obtiendra, à l'exception des taxes, le remboursement du prix d'achat ou, dans le cas d'une location, le remboursement des montants versés depuis le début et la location gratuite jusqu'à la fin du bail. Pour être déclarée gagnante, la personne dont le nom sera pigé le 20 janvier 1997 devra avoir pris possession du véhicule au plus tard le 17 janvier 1997 et avoir répondu correctement à une question d'ordre mathématique.
Règlements offerts chez les concessionnaires Honda du Québec participants.

LES CONCESSIONNAIRES HONDA DU QUÉBEC

HONDA

CONÇUES ET CONSTRUITES SANS CONCESSION.

Le mauvais temps empêche de porter secours à l'équipage du *Pine Islands* dans le golfe

Presse Canadienne

Le mauvais temps a nui hier aux efforts entrepris pour installer un câble de remorquage afin de secourir un cargo en difficulté, et l'équipage de 29 hommes a dû passer une troisième nuit dans le golfe Saint-Laurent.

Des averses de neige, de la pluie verglaçante, des vents de 75 km/h et une forte houle ont empêché le remorqueur *Irving Maple* de libérer le *Pine Islands*, navire de 148 m tombé en panne au large de l'île d'Anticosti.

Le *Pine Islands* se dirigeait vers Montréal, où il est souvent venu dans le passé, sous son ancien nom d'*Areito*, qu'il a porté jusqu'en 1996. Le navire de 10 400 tonnes de jauge brute a été construit pour une société d'État cubaine en 1977 à Rijeka, en ex-Yougoslavie. L'assureur maritime Lloyd's, de Londres, lui avait donné sa meilleure cote.

Le *Pine Islands* a porté le pavillon cubain jusque l'an dernier, lorsque son acquéreur Pine Lines l'a mis sous pavillon de complaisance (du Belize). Le capitaine est cubain, mais on ne connaît pas la nationalité de l'équipage. Au cours d'une accalmie survenue hier matin, une tentative a été effectuée pour installer un câble ; mais il a été impossible de soulever l'ancre et l'opération a échoué », a rapporté le capitaine Frank Ross, du Centre de coordination des opérations de sauvetage à Halifax.

Le mauvais temps et l'obscurité ont incité les autorités à attendre jusqu'à l'aube pour décider du moment opportun de faire une nouvelle tentative, a dit M. Ross.

Avec les averses de neige, « la visibilité était réduite à moins d'un mille, ce qui compliquait la tâche », a-t-il ajouté.

La pluie verglaçante a rendu le pont du remorqueur glissant et comme il y avait de forts vents, c'était dangereux pour l'équipage du remorqueur.

Le système électrique du *Pine Islands* est tombé en panne mardi. Le navire dérivait dangereusement et les autorités ont craint qu'il ne s'échoue sur l'île d'Anticosti ou la Côte-Nord.

L'ancre du navire a finalement trouvé prise au fond de l'eau mercredi. Le *Irving Maple*, un remorqueur parti de Mulgrave, en Nouvelle-Écosse, a rejoint le cargo mercredi soir.

Un avion de sauvetage a parachuté quelques appareils de chauffage sur le pont du *Pine Islands* mercredi, mais ces appareils ne sont pas assez puissants pour chauffer tout le navire.

L'avion a également largué des génératrices et des appareils d'éclairage, mais les génératrices ne sont vraisemblablement pas assez grosses pour faire fonctionner le système de chauffage du navire, a déclaré un autre porte-parole de l'équipe de sauvetage.

Même si les moteurs étaient réparés, le navire ne disposerait pas de suffisamment de carburant, car une grande partie des réserves ont été brûlées lorsqu'on a tenté de les repartir.

À part le fait qu'ils ont froid, tous les membres d'équipage semblent en bonne état. Comme ils n'ont pas demandé de nourriture, on présume qu'ils ont des provisions.

Un navire de la Garde côtière canadienne, le *Ann Harvey*, se tenait à proximité du cargo pour parer à toute éventualité.

Le capitaine avait d'abord demandé que des hélicoptères de sauvetage emmènent tous les membres d'équipage, mais il a ensuite changé d'avis.

Un hélicoptère Labrador parti de Greenwood, en Nouvelle-Écosse, a mis fin à ses opérations de sauvetage en fin de journée mardi et a atterri à Summerside, à l'Île-du-Prince-Édouard, où il reste de garde.

Toute la puissance des SCP et la commodité d'un réseau national.



Avec Cantel[MD] AT&T[MC], vous obtenez les deux. Grâce au seul réseau national au pays, Cantel AT&T met la puissance des SCP à votre portée, et ce, peu importe où vous allez. Couvrant toute l'Amérique du Nord, notre réseau de SCP *numériques* vous offre des services qui s'étendent bien au-delà de la grande région de Montréal.

Cantel AT&T, la première entreprise à offrir les SCP *numériques* à la grande région de Montréal, innove une fois de plus grâce au nouveau forfait «Le plus que Montréal» et à la Tarification selon le territoire. Ce nouveau mode de tarification du temps d'antenne vous permet de contrôler vos coûts en profitant de tarifs inférieurs lorsque vous utilisez le plus votre téléphone.

Si vous effectuez la plupart de vos appels dans la région de Montréal, «Le plus que Montréal» est spécialement conçu pour vous. Ce nouveau forfait vous offre un tarif à la minute inférieur en zone centrale, et ce, en tout temps, où que vous soyez dans la grande région de Montréal. Et cela n'est qu'un des nombreux avantages et services qui font du forfait «Le plus que Montréal» un forfait imbattable.

À titre de forfait de SCP *numériques* le plus complet à ce jour, «Le plus que Montréal» met tout un monde de commodité et de contrôle au bout de vos doigts. Une exclusivité de Cantel AT&T.

Pour obtenir plus d'information sur le forfait «Le plus que Montréal» et pour découvrir notre gamme de téléphones SCP *numériques*, passez dans un Centre Cantel ou chez un dépositaire près de chez vous.

DÉCOUVREZ

«LE PLUS QUE MONTRÉAL»

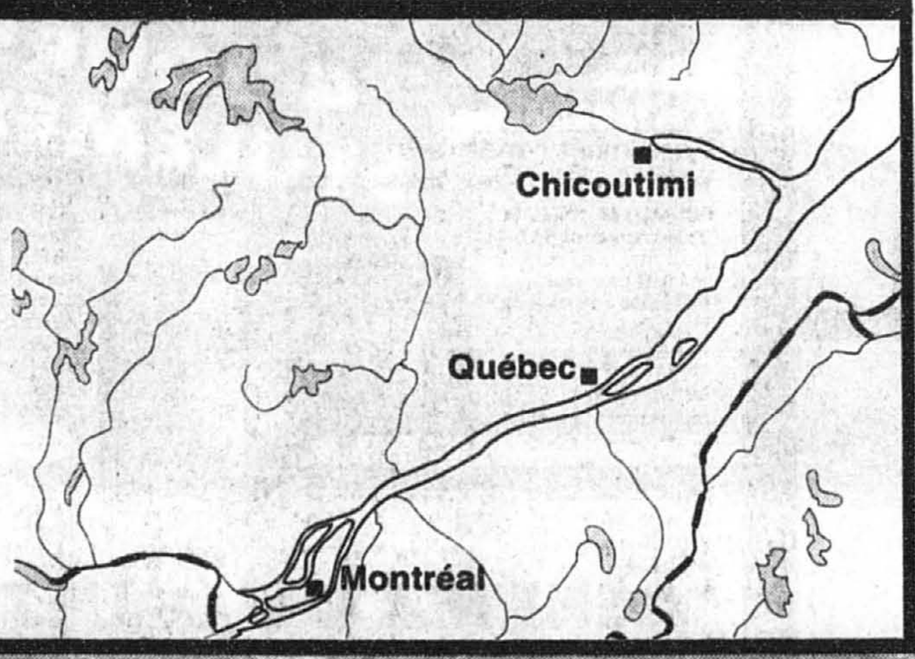
400 minutes d'appels locaux en zone centrale

À cela s'ajoutent les services ci-dessous.

- Identification d'appel avec affichage de l'appel en attente
- Messagerie numérique
- Transfert d'appel
- Message Mobile[MD] avec affichage des messages en attente
- Facturation détaillée
- Conférence à trois

- Tarification selon le territoire : 20 ¢ la minute : appels locaux en zone centrale 50 ¢ la minute : appels locaux en zone périphérique
- Tarification exacte

Le tout pour seulement 59,95 $ par mois.





CANTEL AT&T

Valable uniquement pour les nouvelles mises en service. Appels interurbains, service de déplacement et taxes applicables en sus. Engagement minimum de deux ans et frais de résiliation anticipée exigibles. Certaines conditions s'appliquent. Le tarif de 20 ¢ la minute en zone centrale s'applique après l'épuisement des premières 400 minutes incluses. La tarification exacte s'applique après la première minute de temps d'antenne local seulement. L'achat d'un téléphone SCP *numérique* Cantel AT&T est nécessaire.
[MD]Rogers Cantel Inc. [MC]AT&T Corp. Utilisées sous licence.

CENTRE CANTEL

MONTRÉAL

2360, rue Notre-Dame O.
(514) 983-1666

1, Place Ville-Marie
Bur. 11530
(514) 394-0000

8984, boul. L'Acadie
(514) 387-9999

1201, av. Greene
(514) 933-8000

5150, rue Jean-Talon O.
(514) 733-0000

7005, ch. de la Côte-St-Luc
(Prohome)
(514) 485-9900

6224 A, rue St-Jacques O.
(514) 369-4000

MONTRÉAL-EST

5496, rue Notre-Dame E.
(514) 254-5454

7070, rue Sherbrooke E.
(514) 255-7070

MONTRÉAL-NORD

10198, boul. Pie IX
(514) 329-0000

BROSSARD

7005, boul. Taschereau, bur. 150
(514) 926-3111

7250, boul. Taschereau
(Place Portobello)
(514) 671-4744

CARTIERVILLE

12366, boul. Lachapelle
(514) 856-1884

DOLLARD-DES-ORMEAUX

3339L, boul. des Sources
(514) 683-3333

GRANBY

99, rue Bouchard
(514) 777-6612

JOLIETTE

517, rue St-Charles-Borromée N.
(514) 755-5000

LAVAL

379, boul. Curé-Labelle
(514) 622-0303

1696, boul. des Laurentides
(514) 629-6060

3364, boul. St-Martin O.
(514) 682-2640

REPENTIGNY

110, boul. Industriel
(514) 581-4666

SAINT-EUSTACHE

360E, rue Arthur-Sauvé
(514) 974-9299

SAINT-HUBERT

3399, boul. Taschereau
(514) 676-3963

SAINT-JÉRÔME

116, boul. du Carrefour
(514) 438-3543

SAINT-LAURENT

3131, boul. Côte-Vertu
(La Place Vertu)
(514) 745-0745

SAINT-LÉONARD

5954, boul. Métropolitain E.
(514) 257-8826

TERREBONNE

1257, boul. des Seigneurs
(514) 964-1964

L'insécurité grandit chez les citoyens de la Vieille Capitale

Presse Canadienne
QUÉBEC

La quiétude légendaire de la Capitale semble s'être envolée en fumée. Un sondage, effectué par SOM entre le 6 et le 18 décembre, pour le compte du *Soleil*, révèle que 51 % des Québécois ne se sentent pas en sécurité lorsqu'ils arpentent les rues de leur ville tard le soir.

L'enquête, réalisée tout juste avant la récente flambée de violence dans la guerre des motards, indique que 43 % de l'échantillon de 603 adultes n'éprouvent pas de crainte tandis que 6 % restent ambivalents. Les femmes sont beaucoup plus nombreuses que les hommes à ressentir une certaine angoisse (66 % contre 33 %). Le sentiment d'appréhension s'accroît visiblement avec l'âge : s'il n'y a que 37 % des jeunes de 18 à 24 ans qui répondent avoir peur le soir, 62 % des personnes âgées de 65 ans et plus avouent franchement leur crainte de sortir la nuit tombée.

Les répondants davantage scolarisés circulent en ville l'esprit plus en paix : 61 % des gens comptant 16 ans et plus de scolarité se sentent en sécurité à Québec. Parmi les répondants qui ont passé six années et moins sur les bancs d'école, à peine 12 % déambulent en toute quiétude.

Les gens plus fortunés sont aussi moins craintifs : seulement 32 % des répondants ayant un revenu personnel de 55 000 $ et plus éprouvent de la crainte. En comparaison, 53 % des répondants gagnant moins de 15 000 $, affirment ne pas se sentir en confiance.

Le sondage SOM témoigne que la population québécoise n'a rien oublié de la violente émeute de la Saint-Jean-Baptiste : 61 % des répondants craignent que les affrontements entre les jeunes et la police se reproduisent en 1997, 33 % ne croient pas la récidive possible et 4 % n'ont pas voulu se prononcer. Il n'y a pas de différence d'opinion marquée entre les classes sociales.

Si l'émeute du 23 juin a momentanément traumatisé la Vieille Capitale, les Hell's Angels et les Rock Machine alimentent toujours énormément de frayeurs. En 1996, dans la région de Québec, 77 événements ont été reliés de près ou de loin à l'affrontement des deux bandes rivales de motards.

Agressions armées, attentats à la bombe, colis suspect, cocktails Molotov, bars réduits en miettes : les citoyens de la grande région de Québec ont assisté malgré eux à une véritable guérilla. L'escouade Carcajou n'a pas encore réussi à assainir la situation.

Le taux de criminalité dans la région de Québec a connu une légère hausse de 3 à 5 % cette année. À la mi-décembre, les policiers de Québec avaient comptabilisé 19 149 infractions comparativement à 18 389 à la même période en 1995.



PHOTO ROBERT SKINNER, *La Presse*

Accident à Rosemont

Six personnes ont été blessées, dont deux grièvement, vers 13 h 30 hier, lorsqu'un automobiliste a perdu la maîtrise de son véhicule en tentant de freiner sur le boulevard Saint-Michel, au coin de la rue Beaubien. Comme la chaussée était glissante, un deuxième conducteur a embouti la première voiture, avant que sa propre voiture ne soit elle-même percutée par un troisième véhicule. Deux des victimes ont été blessées à la tête et transportées à l'Hôpital général de Montréal.

La réserve de sang en partie renflouée

Après trois journées du Marathon pour la vie organisé par la Croix-Rouge, près de 1700 personnes ont fait un don de sang, aidant ainsi à renflouer la réserve collective de sang.

Toutefois, les besoins sont encore très grands dans tous les groupes sanguins, et particulièrement pour les groupes O positif, B positif et B négatif. L'objectif pour ce cinquième Marathon, qui se termine le 3 janvier, a été fixé à 5900 unités de sang.

Grâce à ces dons, la Croix-Rouge pourra répondre adéquatement aux besoins des 72 hôpitaux. En une seule année, près de 70 000 patients sont transfusés, pour un total de 360 000 transfusions. Toutes les 20 secondes, un patient a besoin d'une transfusion sanguine.

Des collectes ont lieu aujourd'hui à Montréal, Laval, Dollard-des-Ormeaux et Saint-Thomas-de-Joliette (voir adresses en page A 2).

Pour sa part, le Centre permanent des donneurs, situé au 2991, rue Sherbrooke Est, sera ouvert de 10 h à 20 h. Demain, il y aura deux collectes, soit au Centre permanent des donneurs, de 12 h à 17 h et au Centre 2000 à Laval, de 11 h à 17 h.

2 DERNIERS JOURS! FUTURE SHOP VENDREDI 9 h - 21 h SAMEDI 9 h - 17 h

IMPRIMANTE Canon — INCLUS: UNE CARTOUCHE COULEUR PHOTOGRAPHIQUE ET 60 FEUILLES DE PAPIER À HAUTE RÉSOLUTION (VALEUR DE 59,99$)
Imprimante couleur BJC 240EX Bubble Jet^MD
• Impression en couleur pour égayer vos projets ;
• qualité d'impression photo incroyablement réaliste.
19908240 BJC 240
269,99$

Gratuit
Imprimante couleur à jet d'encre gratuite à l'achat de tout ordinateur Windows en liquidation
Portatifs exclus !

THRUSTMASTER
Amusez-vous comme un fou avec Top Gun
• Commande de tir rapide ;
• bouton quadri-directionnel qui bascule entre les vues ;
• poignée en néoprène ;
• boutons biseautés à 3 niveaux ;
• base très stable ;
• fil de 7'.
81405014
57,79$

IMPRIMANTE COULEUR HEWLETT PACKARD
Imprimante couleur Deskjet 682C
• Avec le CD Family Fun Pack^MD et Mickey and Friends^MD, vous pourrez créer des bannières, des cartes de visites, des aimants pour le réfrigérateur et beaucoup plus!
M61708682 DESKJET 682C
414,99$

ACER ASPIRE^MD 1651 — 166 MHz
L'ordinateur multimédia P166+: Votre famille vous en sera très reconnaissante!
✓Téléc./modem 33,6K pour une connexion à Internet ultra-rapide ;
✓CD ROM à vitesse 8x pour les jeux d'aujourd'hui et de demain ;
✓lecture vidéo à mouvement perpétuel pour un multimédia plus amusant que jamais ;
✓divers ensemble de logiciels y compris MS Works, MS Money et Quicken.
52207651 1651
GARANTIE DE 3 ANS
2199,99$ MONITEUR EN SUS
P166+ PROCESSEUR | 16Mo RAM | 2,0 Go DISQUE DUR | 8x CD ROM | 33,6K interne MODEM

ACER ASPIRE^MD 2851
Ordinateur Multimédia Pentium® 166MHz: Le partenaire idéal pour travail et divertissement
✓Essayez la technologie multimédia qui comprend une vidéo MPEG à mouvement perpétuel et une carte sonore 16 bits avec son stéréo 3D ;
✓connectez-vous en une seconde avec le téléc./modem 33,6K ;
✓CD ROM à vitesse 8x ;
✓cache 256K «pipeline burst».
RAM DE 32MO
intel inside pentium PROCESSEUR
2599,99$ MONITEUR EN SUS
52207651 2851
Pentium® 166MHz PROCESSEUR | 32Mo EDO RAM | 2,0 Go DISQUE DUR | 8x CD ROM | 33,6K MODEM

LOGICODE technology • inc
Téléc./modem 33,6 interne
• Standard à haute vitesse V.34 ;
• transmission des données à 115 200 bps ;
• compatible avec Hayes AT ;
• garantie à vie.
11248336
EXTENSIBLE À 56K
NOTRE PRIX 105,99$ REMISE 26,00$ VOTRE PRIX APRÈS REMISE 79,99$

Plustek
SCANNER COULEUR OPTIC PRO 4800
• 4800 ppp à simple passage ;
• 24 bits en couleur ;
• garantie 1 ans ;
• compatible avec portatifs.
03969480 OPTIC PRO 4800
289,99

PNY MEMORY
Mémoire 8Mo
• 70 nanosecondes à 72 aiguilles non-parité ;
• garantie à vie.
77048232 PNY 8MB HP
NOTRE PRIX 125,99$ REMISE 26,00$ VOTRE PRIX APRÈS REMISE 99,99$

SOLDE d'après NOËL !

Canon
Imprimante couleur BJC 4200
• Tous les logiciels dont vous avez besoin pour créer des chandails, des édredons ;
• ensemble pour photos réalistes en sus.
TECHNOLOGIE DE PHOTOS RÉALISTES
19908420 BJC 4200
349,99$

Command & Conquer Red Alert 71306912 58,96$
Quake Version complète 73406786 62,17$
Encarta '97 Deluxe 53006514 89,69$
Warcraft Battle Chest 69006824 61,69$
101 Dalmatians 84506999 WIN/MAC 43,64$
Green Eggs & Ham 50864515 38,12$
Print Shop Deluxe 50806034 19,93$
Canadian Encyclopedia 97 73406085 59,92$
Netscape Navigator 3 WIN 95 73406801 62,03$
Mind WIN CD 73406784 54,98$

Unité Zip
• Stockage à haute capacité ;
• compatible avec Macintosh et DOS/Windows
10248130 ZIP
NOTRE PRIX 254,99$ REMISE 65,00$ VOTRE PRIX APRÈS REMISE 189,99$
REMISE DE 50$ É.-U.

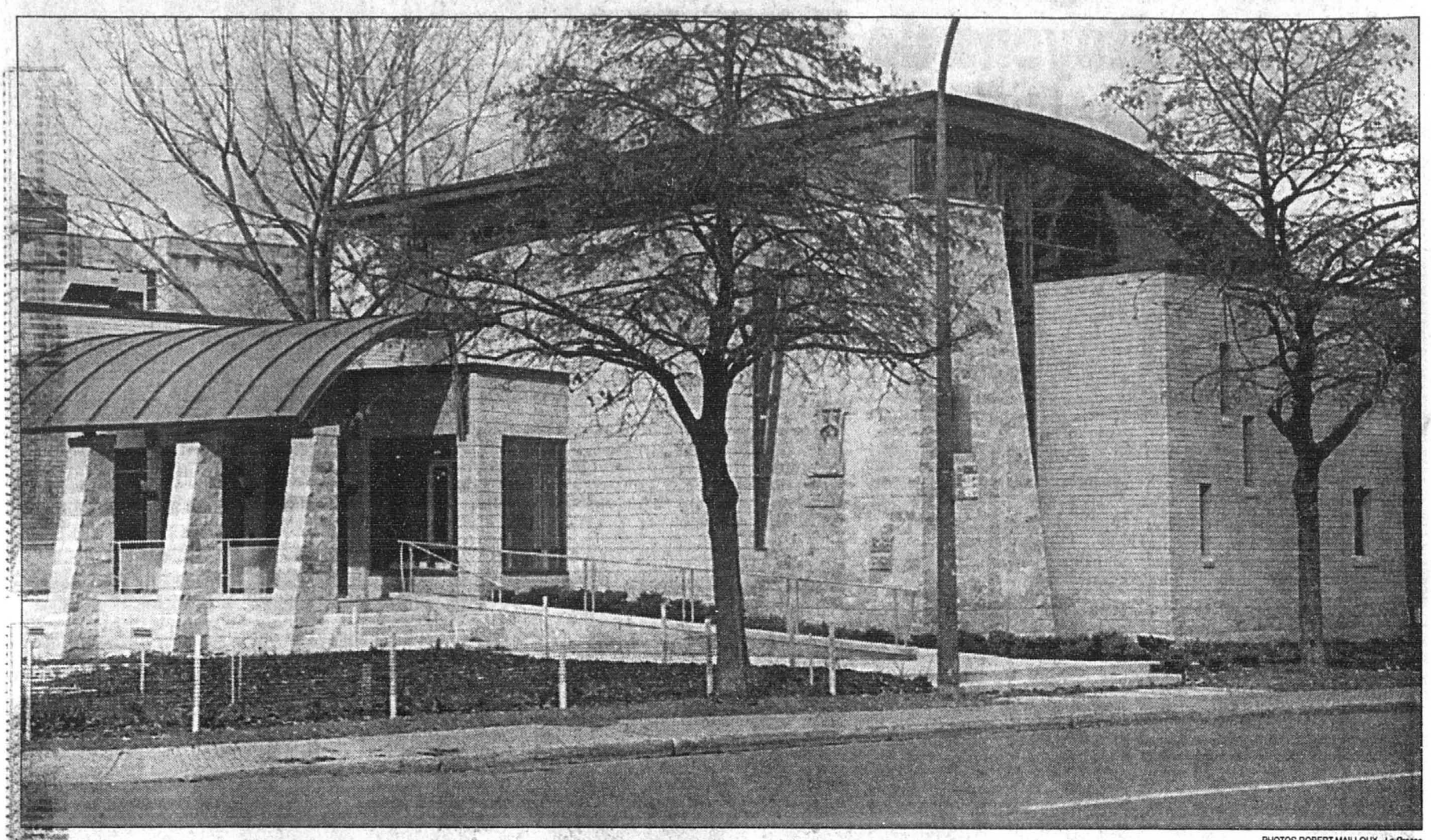
FUTURE SHOP

*Sur approbation du bureau de crédit. *L'intérêt calculé tous les mois est éliminé à la remise du paiement mensuel minimal (si requis) et le solde doit être remboursé à la fin de la période couvrant l'offre sans intérêt. **Les frais administratifs (29,95 $ pour 6 mois, 44,95 $ pour 12 mois) jumelés à l'intérêt affecteront le taux de pourcentage annuel (TPA). Exemple de l'option 12 mois sans intérêt (taxes incluses): Si les mensualités minimales totalisant 611,14 $ pour un achat de 1 500 $ ou 814,85 $ pour un achat de 2 000 $ sont versées et le solde est remboursé dans les 12 mois suivant l'achat: L'intérêt est éliminé et les frais administratifs de 44,95 $ forment un TPA de 3,00 % (coût total 1 544,95 $) pour un achat de 1 500 $ ou 2,25 % (coût total 2 044,95 $) pour un achat de 2 000 $. Si vous décidez de prolonger le financement sur 12 mois additionnels et que les mensualités minimales totalisant 1 179,36 $ pour un achat de 1 500 $ ou 1 572,48 $ pour un achat de 2 000 $ sont versées et le solde est remboursé dans les 24 mois suivant achat: L'intérêt (calculé à compter de la date d'achat) et les frais administratifs totalisent 634,65 $ (coût total: 2 134,65 $) et le TPA équivaut à 26,91 % pour un achat de 1 500 $ ou 831,22 $ (coût total: 2 831,22 $) et le TPA équivaut à 26,43 % pour un achat de 2 000 $. Maximum de 30 jours sans intérêt pour les compagnies. Les articles étiquettés «SOLDÉ» sont en solde. Les autres articles sont à nos bas prix de tous les jours. Emplettes personnelles seulement. Pas de détaillants. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités. Certains articles ne sont pas disponibles dans tous nos magasins. En raison de l'heure de tombée dévancée de cette publicité, il est possible que certains articles soient offerts à prix plus bas en magasin. *Détails en magasin. **Les prix seront réduits par un montant égale à la T.P.S.

FUTURE SHOP

ANJOU	7200, BOUL. DES ROSERAIES (DERRIÈRE LES GALERIES D'ANJOU)	352-7558
LAVAL	1645, BOULEVARD LE CORBUSIER	978-5420
GREENFIELD PARK	3858, BOULEVARD TASCHEREAU	465-4260
MARCHÉ CENTRAL	1041, RUE DU MARCHÉ CENTRAL	387-3188
LASALLE	7077, BOULEVARD NEWMAN (CARREFOUR ANGRIGNON)	368-1610
POINTE-CLAIRE	6321, AUTOROUTE 40 (BOUL. ST-JEAN, COMPLEXE POINTE-CLAIRE)	428-1999
CENTRE-VILLE	470, STE-CATHERINE OUEST	393-2600

NOUS ACCEPTONS LES COMMANDES PAR TÉLÉPHONE. COMMUNIQUEZ AVEC LE FUTURE SHOP LE PLUS PRÈS DE CHEZ VOUS.



PHOTOS ROBERT MAILLOUX, *La Presse*

La nouvelle église avec ses deux toits recourbés, vue du boulevard de Maisonneuve.

L'église unitarienne revit

CLAUDE-V. MARSOLAIS

Il y a neuf ans, le 25 mai 1987, l'organiste Wilhelmina Tiemersma, une transsexuelle anxieuse et déprimée qui s'était querellée avec une amie, mettait le feu à l'église unitarienne de Montréal, située au 1491, rue Sherbrooke Ouest, un des rares bâtiments gothiques anglais de style Tudor construits en sol québécois par les architectes Maxwell, à qui Montréal doit le Musée des beaux-arts et l'ancienne Bourse de Montréal.

L'incendie avait coûté la vie à deux pompiers qui combattaient les flammes du haut d'une échelle magyrus. Les deux hommes avaient été ensevelis sous des tonnes de débris lorsque le toit s'était écroulé sur l'échelle.

La communauté unitarienne a mis du temps à se remettre de ce drame et c'est seulement il y a quelques semaines qu'un nouveau temple a été inauguré, à l'intersection de la rue Bulmer et du boulevard de Maisonneuve, aux limites est du quartier Notre-Dame-de-Grâce.

Confiée à la firme d'architectes Architem, qui a reçu dans le passé des mentions d'excellence pour différents projets résidentiels et commerciaux, le design du nouveau bâtiment d'une valeur de 1,5 million de dollars allie une grande sobriété à l'élégance des formes.

Andréa Wolff, Elizabeth Shapiro et Magda Kuskowski, les trois architectes associées d'Architem, ont conçu des toits arqués au-dessus du sanctuaire et de l'entrée principale afin de symboliser la philosophie d'ouverture des unitariens. Ces toits courbés qui s'élèvent à peine au-dessus des structures de soutènement (murs et colonnes) auraient eu avantage à être rehaussés afin de projeter une image plus aérienne et dynamique au bâtiment, vu de l'extérieur.

Les architectes ont compensé à l'intérieur en aménageant un sanctuaire (servant aussi de salle polyvalente) qui utilise avantageusement la lumière naturelle. C'est ainsi que le sanctuaire pouvant accueillir 200 personnes reçoit son éclairage naturel maximal entre 11 h et 13 h, ce qui correspond aux heures des offices.

L'installation de tablettes devant les fenêtres supérieures permet de tamiser la lumière à l'intérieur et d'éviter que le célébrant ou les fidèles ne soient aveuglés par les rayons trop directs.

Le pontage métallique du toit intérieur, que l'on situerait davantage dans un entrepôt d'alimentation, paraît assez inusité pour un temple. Il reflète sans doute la modestie des moyens actuels dans la construction des nouvelles églises. L'éclairage artificiel composé de filets d'ampoules atténue ce sentiment de froideur.

Mme Andréa Wolff signale qu'une attention particulière a été accordée à l'acoustique des lieux afin de permettre la tenue de concerts. D'ailleurs, un superbe piano Steinway en marqueterie, et qui a appartenu au sculpteur Alfred Laliberté, vient briser la monotonie des murs gris. Le sanctuaire n'attend plus qu'une visite de Charles Dutoit...

Un mémorial

Un espace dans le temple sert de mémorial. On y retrouve une plaque de verre commémorant la mort des deux pompiers en service lors de l'incendie de l'ancien temple, Jean-Pierre Longpré et Pierre Létourneau, les restes d'un ange carbonisé ainsi que la plaque des pierres angulaires des anciens temples de l'Église unitarienne érigés en 1858 et 1906.

Les architectes ont intégré au mur du transept un magnifique vitrail de l'ancien temple qui a échappé par miracle à l'incendie. On l'appelle la « Maxwell Window », et elle représente un ange jouant de la harpe. D'autres vitraux, récupérés de la bâtisse annexe de l'ancien temple, ont aussi été incorporés au nouvel édifice ainsi que des éléments décoratifs en pierre.

Le plancher du sanctuaire et de la salle attenante est de béton dont la couleur et la texture ont été obtenues par lessivage à l'acide et à l'eau, un procédé inventé aux États-Unis.

La nouvelle annexe construite en retrait et qui s'ouvre sur un jardin compte trois niveaux. Elle abrite les bureaux administratifs, des classes du dimanche pour les enfants et d'autres petites salles de réunion.

La communauté unitarienne, qui regroupe de 200 à 400 membres, pourra donc poursuivre sa mission de contemplation et d'échange d'idées comme le veut sa tradition qui professe la seule unité de Dieu et rejette le concept de trinité divine.



Le vitrail qui a été sauvé miraculeusement des flammes représente un ange jouant de la harpe.





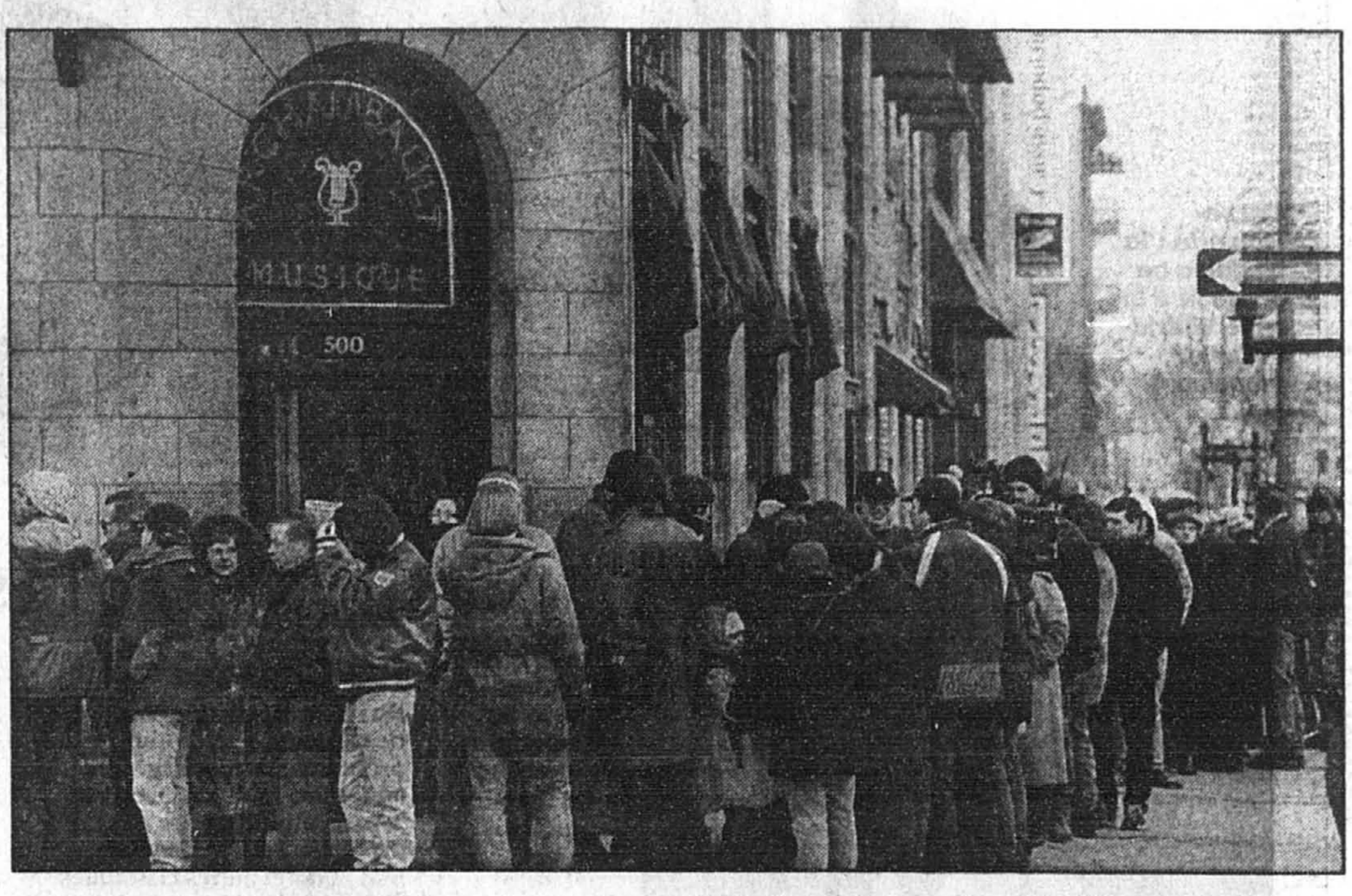
Les vestiges de l'ancienne église incendiée du 1491, rue Sherbrooke Ouest.

L'agencement du sanctuaire est de forme circulaire. Sur le podium, un magnifique piano Steinway en marqueterie qui a appartenu au sculpteur Alfred Laliberté.

CLIC !

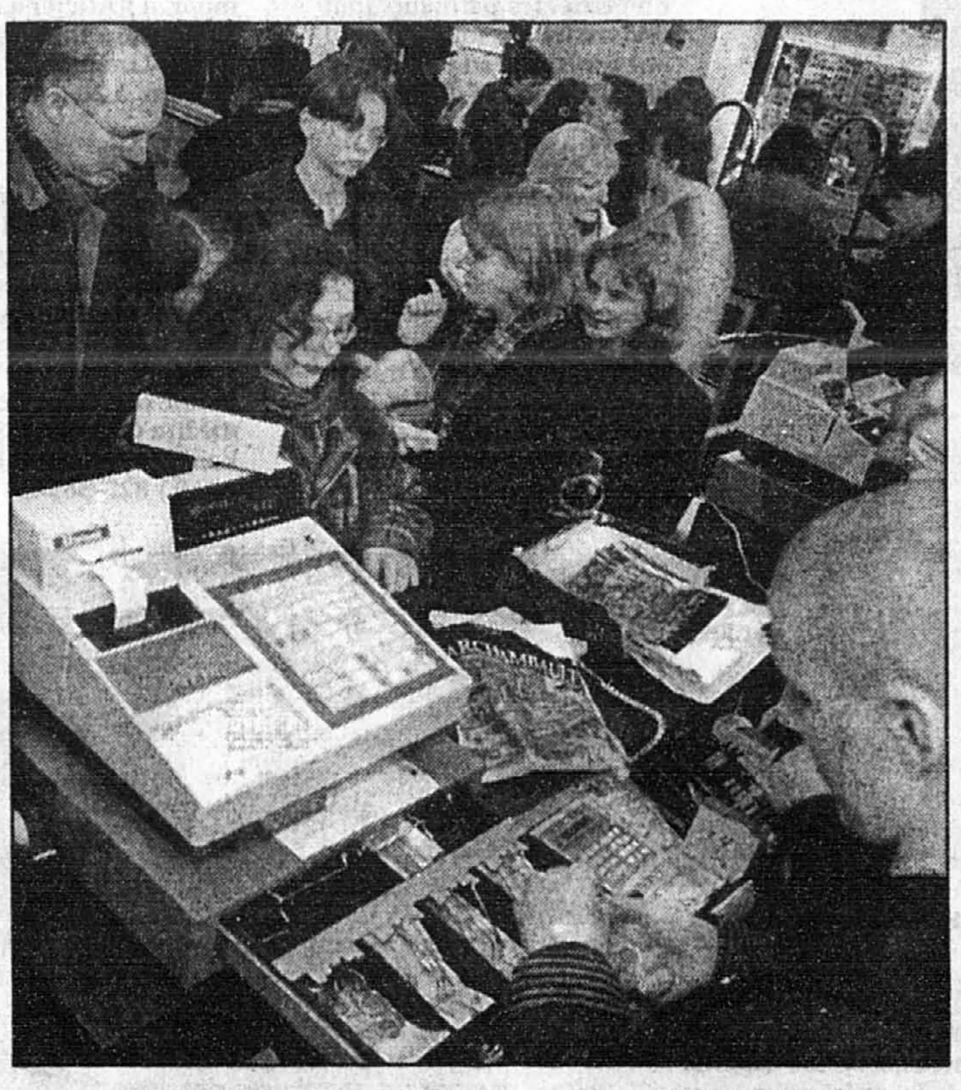
La course aux aubaines

Pour certains Québécois, l'après-midi du *Boxing Day* est encore plus sacré que la messe de minuit! À Montréal, vers 13 h hier, ils étaient des centaines à libérer leur passion consommatrice, se ruant tous en choeur après avoir patienté quelques heures au grand air. Comme d'habitude, les Montréalais ont pris d'assaut les magasins de musique, vidant quelques étalages en moins de dix minutes. D'autres ont préféré se perdre dans les méandres des grands magasins, dont les ventes ont déjà grimpé de 2,4 % entre octobre et novembre 1996. Les fidèles magasineurs ontariens ont pu prendre part à la même célébration, puisque les boutiques de Toronto étaient ouvertes — de façon tout à fait légale — pour la première fois en 20 ans.





PHOTOS ROBERT SKINNER, *La Presse*







C'est la saison des téléphones cellulaires abordables !
- Un appareil Motorola DPC 650 « Flip » pour 0 $ avec certains forfaits.

Prépayez et économisez
Et des économies de 130 $ grâce à notre offre 'Prépayez et économisez' avec les forfaits Liberti ou le forfaits Flex 30 !

Valeur de 99 $

Profitez de cette prime du temps des fêtes ! Quel beau cadeau!
- Adaptateur commode pour l'auto
- Pile supplémentaire pratique
- Étui de cuir de qualité
- Disponible seulement pour le téléphone Motorola DPC 650 « Flip ».

Équivalent d'un appel gratuit par jour durant toute l'année !

Économisez grâce à la promotion À l'affiche : Le prépaiement Bell Mobilité !
- Tout achat d'un téléavertisseur numérique Bell Mobilité effectué entre le 4 novembre et le 31 décembre 1996 vous permet de prépayer 12 mois de service numérique avec messages illimités pour seulement 59,95 $ (soit moins de 5 $ par mois).
- En outre, si vous vous abonnez à une option Bell Mobilité comme la messagerie vocale au moment de l'activation, vous obtenez un forfait-ciné – deux entrées adultes avec pop-corn et boissons gazeuses – valable à n'importe quel cinéma Famous Players.

VOIR CI-DESSOUS LA LISTE DES DÉTAILLANTS CANADIAN TIRE PARTICIPANTS.

500, boul. Laurier, Beloeil
1055, Montarville, Boucherville
140, boul. d'Anjou, Chateauguay
1005, Curé Labelle, Chomedey
1599, rue Sud, Cowansville
65, route 132, Delson
3079, boul. des Sources, Dollard-des-Ormeaux
275, rue Cockburn, Drummondville
70, Simmonds Nord, Grandby
910, boul. Taschereau, Greenfield Park
5, rue Rapineau, Joliette
16821, route Trancanadienne, Kirkland
3526, rue Laval, Lac-Mégantic
470, 28ieme ave, Lachine
505, rue Bethanie, Lachute
2595, boul. Daniel Johnson, Laval
130, rue Sherbrooke, Magog
1500, Atwater, Montréal
6700, Côte des Neiges, Montréal
5500, boul. Henri-Bourassa, Montréal Nord
6275, rue St-Laurent, Montréal
1500, rue Sauvé Ouest, Montréal
3025, rue Sherbrooke Est, Montréal
1465, Jean Talon Est, Montréal
101, Cardinal Léger, Pincourt
12625, rue Sherbrooke Est, Pointe-aux-Trembles
1000, boul. des Laurentides, Pont-Viau
115, boul. Brien, Repentigny
401, boul. Curé Labelle, Rosemère
50, boul. Morin, Ste-Agathe-des-Monts
500, boul. Sauvé, St-Eustache
6250, boul. Cousineau, St-Hubert
2125, boul. Casavant Ouest, St-Hyacinthe
600, Pierre Caisse, St-Jean-sur-Richelieu
900, boul. Grignon, St-Jérome
2215, boul. Laurentien, St-Laurent
4250, Jean-Talon Est, St-Léonard
6565, Jean-Talon Est, St-Léonard
5800, Cavendish, Côte St-Luc
185, rue King Ouest, Sherbrooke
280, boul. Fiset, Sorel
1250, boul. Moody, Terrebonne
3180, Wellington Ouest, Verdun

CANADIAN TIRE

Bell Mobilité[MD]

*Les options « 360 appels gratuits » (à un numéro déterminé à l'avance) et « Motorola 650 à 0 $ » sont seulement disponibles avec les nouvelles activations, à l'exception des forfaits sous contrat de 30 jours, des forfaits Compte Conjoint, Diamant et Liberti à 14,95 $. Les économies de prépaiement varient selon le forfait et la durée du contrat. Sous réserve d'approbation de crédit. Frais annuels de licence, frais de temps d'antenne, d'interurbain, d'activation et d'itinérance en sus. Services optionnels et taxes en sus. Ne peut être jumelée à aucune autre offre. La trousse d'accessoires gratuits est disponible avec les forfaits de 24,95 $ ou plus.

Sortir Noël



***Casse-Noisette* : la tradition se poursuit à la salle Wilfrid-Pelletier jusqu'au 4 janvier.**



Sous le signe de la fête dans la cabane de l'Auguste Théâtre, au parc Lahaie, jusqu'au 4 janvier.



Les 12 artistes du Cirque Éloize font un tour de piste au Théâtre Saint-Denis, jusqu'au 30 décembre.

Spectacles

Ice Capades

De retour après une absence de trois ans, les Ice Capades présentent *La Magie de MGM* au Centre Molson, jusqu'au 29 décembre. Sur les airs tirés des *James Bond, La Panthère rose, Rocky* et autres classiques du genre, les patineurs font revivre les personnages qui ont contribué à la gloire d'Hollywood et de MGM.

Hollywoof

La troupe Superdogs présente *Hollywoof*, un spectacle canin dont les numéros ne sont exécutés ni par des chiens de race ni par des lauréats de concours, mais par des chiens domestiques recrutés à travers l'Amérique du Nord. (*Hollywoof*, du 27 au 31 décembre, à l'Auditorium de Verdun; info : 790-1245.)

Lamontagne

Seul sur scène, le conteur et harmoniciste Alain Lamontagne présente *Le Sabre de lumière et de Vertu de sagesse*, un conte traditionnel revu et corrigé avec sa fantaisie et son humour, à l'Atelier à l'Écart (245, rue Saint-Jean, dans le Vieux-Longueuil) ce soir et demain, à 20 h 45.

Veillée

Si vous avez de la parenté dans les Cantons de l'Est et que vous aimez la musique traditionnelle, les six musiciens et chanteurs du groupe estrien La Veillée est jeune vous proposent un show endiablé du temps des Fêtes au théâtre Granada à Sherbrooke, ce soir et demain. Info : (819) 822-3654.



La Bottine souriante au Medley, du 27 au 31 décembre : swigne la bacaisse...

Patinage

Mordus de patins, vos voeux seront exaucés ! Pendant le temps des Fêtes, trois activités sauront peut-être vous soulager des kilos en trop gagnés lors de vos nombreux partys. Au Stade olympique, jusqu'au 2 janvier, les patineurs roulent sur une piste intérieure de près d'un kilomètre. Au Tazmahal, on fait durer le plaisir en ouvrant les portes de 13 h à 22 h (jusqu'au 5 janvier). Les sportifs peuvent s'éclater sur une piste de patinage libre, un circuit d'habileté et dans un parc de sauts. Vous préférez chausser vos bons vieux patins à glace ? Maquilleurs et clowns attendent les tout-petits à l'Amphithéâtre Bell en compagnie de la mascotte Émile (de midi à 16 h, jusqu'au 2 janvier).

Karine Rochdi
collaboration spéciale

Cinéma

Parmi les films que les distributeurs nous offrent en guise de cadeaux de Noël, signalons la sortie du *Prodige* (*Shine*). Cette production australienne raconte la vie d'un pianiste talentueux lourdement handicapé par une grave maladie. Mettant en vedette Geoffrey Rush, ce film a obtenu bon nombre de prix dans les festivals internationaux, notamment le prix du public au Festival de Toronto. Noël a vu aussi descendre *L'Archange*, la nouvelle comédie romantique de Nora Ephron, réalisatrice de *Sleepless in Seattle*. Entouré de William Hurt et Andie McDowell, John Travolta y incarne un ange aux allures rock & roll venu faire son oeuvre dans un bled perdu de l'Iowa. *Michael* (le titre de la version originale) inspire bien des choses mais certainement pas de la piété...

Marc-André Lussier
collaboration spéciale



Le film *Les 101 Dalmatiens*, avec Glenn Close dans le rôle de la méchante Cruella DeVil, attire les foules depuis sa sortie en salles.



Les représentations de la Crèche vivante ont lieu tous les jours, jusqu'au 31 décembre, dans le Vieux-Port.



Saint Nicolas, Béfana, saint Basile, Babouchka et Santa Star se disputent, jusqu'au 5 janvier, le titre de « vrai » père Noël au musée de Pointe-à-Callière.

Expos

Les Saturnales

Le marché Bonsecours accueille, jusqu'au 6 janvier, l'événement *Les Saturnales ou les fêtes du monde.* Au programme : des expositions (chevaux de bois, arbres de Noël, icônes, dessins d'enfants), de l'animation (danses, chants, jeux et dégustations) et du théâtre. (Marché Bonsecours, 350, rue Saint-Paul Est, 872-5371)

Poupées

Conçue par le Musée de la civilisation, l'exposition *Sous le charme des poupées* rassemble plus de 200 poupées de porcelaine, de cire, de vinyle ou de chiffon, créées entre 1860 et 1960. Barbara Ann Scott, Shirley Temple, Barbie et compagnie vous attendent au sommet de la Tour de Montréal (4141, av. Pierre-de-Coubertin, 252-4141).

Bars

En vacances ? Eux aussi ! La majorité des bars se ménagent pour leur gros party du 31. Sauf quelques irréductibles... Dans la série « réalités de la vie locale », le Quai des brumes (4481, rue Saint-Denis) propose « Au Royaume du calcium » avec quatre bands, dont Vendetta d'Aspic, demain soir (entrée : 4 $). Le royaume de l'attitude jet-set, le Di Salvio (3519 boul. Saint-Laurent), fait dans l'underground dimanche avec « Area 51 » sur des musiques house et soul. Le même soir, le Café Campus (57, rue Prince-Arthur E.) offre une « soirée québécoise pétée » avec binnes gratuites, chansons grivoises et Robert, un calleux de sets carrés. Rien d'avant-gardiste, mais cela fait du bien, des fois, de se ressourcer... à compter de 17 h.

Nora Ben Saâdoune
collaboration spéciale

PREMIÈRE MONDIALE À MONTRÉAL
RENÉ SIMARD DANS LE RÔLE DU ROI CHARLES VII
JUDITH BÉRARD DANS LE RÔLE DE JEANNE D'ARC
GUY CLOUTIER ET ALLAN SANDLER PRÉSENTENT
JEANNE LA PUCELLE
LE DRAME MUSICAL DE JEANNE D'ARC
DÈS LE 7 FÉVRIER 1997
Théâtre Maisonneuve Place des Arts
Billets en vente à la PdA / 514 842 2112 et réseau Admission / 514 790 1245. Redevance et frais de service.
Réservations pour les groupes de 20 personnes et plus : (514) 334-4288.
Spec CITÉ La Presse